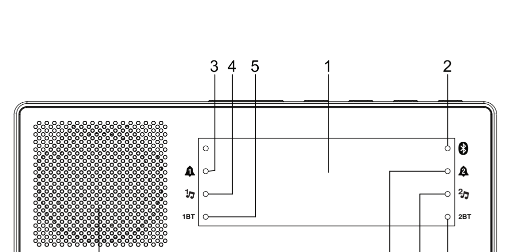
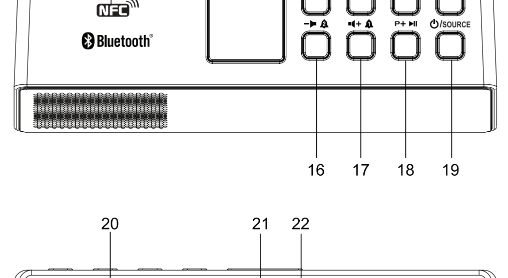
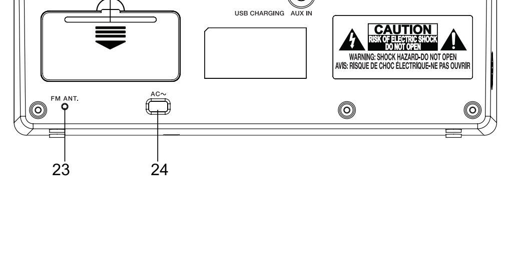
Collection of inspiration

muse

FR Manuel de l'utilisateur
GB User Manual
PT Manual do Utilizador
DE Benutzerhandbuch
ES Manual de instrucciones
IT Manuale di istruzioni
NL Handleiding **M-172 BT**







FR **Lire attentivement les instructions avant de faire fonctionner l'appareil.**

GB **Please read the instruction carefully before operating the unit.**

PT **Leia este manual com atenção antes de qualquer utilização.**

DE **Bitte lesen sie dieses handbuch vor dem gebrauch des gerätes sorgfältig durch.**

ES **Antes de utilizar este aparato, lea atentamente las siguientes instrucciones**

IT **Leggere attentamente questo manuale prima di utilizzare l'apparecchio.**

NL **Lees deze handleiding aandachtig voor u het toestel gebruikt.**

FR RADIO REVEIL PLL AVEC BLUETOOTH

EMPLACEMENT ET DESCRIPTION DES COMMANDES

1. Affichage LED
2. Indicateur Bluetooth
3. 🔔 Indicateur d'alarme 1 (réveil avec avertisseur sonore)
4. ¹♫ Indicateur d'alarme 1 (réveil avec radio)
5. **1BT** Indicateur d'alarme 1 (réveil avec Bluetooth)
6. 🔔 Indicateur d'alarme 2 (réveil avec avertisseur sonore)
7. ²♫ Indicateur d'alarme 2 (réveil avec radio)
8. **2BT** Indicateur d'alarme 2 (réveil avec Bluetooth)
9. Haut-parleur
10. NFC marquage NFC
11. ☼ : Réglage d'intensité lumineuse de l'écran **SNOOZE**: Répétition de l'alarme
12. **HR.** Réglage des heures ⏮ Passer / Syntonisation vers le bas
13. **MIN.** Réglage des minutes ⏭ Passer / Syntonisation vers le haut
14. ⊣ Pour s'endormir avec le mode Radio, Auxiliaire, Bluetooth.
15. ⊙ Réglage de l'horloge Ⓜ Mise en mémoire
16. −◀ Volume descendant 🔔 Alarme 2
17. ◀+ Volume ascendant 🔔 Alarme 1
18. **P+** :Présélection+ ⏯ : Lecture/Pause
19. ⏻ / **SOURCE**: Veille / Marche / Sélecteur de fonction FM, AUX ou BLUETOOTH.
20. Compartiment à piles
21. Port USB pour le chargement
22. Entrée auxiliaire (3,5MM)
23. Antenne filaire FM
24. Cordon d'alimentation secteur

ALIMENTATION

Secteur: 100-240V ∿ 50/60Hz (norme CE)
Piles: 2x1.5V, type AAA/R03/UM4 (non fournies) pour la sauvegarde des mémoires
Pour des performances optimales, des piles de type Alcaline sont recommandées. Ces piles doivent- être remplacées tous les 6 mois.

1. Insérez la prise du cordon d'alimentation dans une prise murale standard.
2. Installez les piles dans leur compartiment. Utilisez uniquement la taille et le type de piles spécifiées. Respectez la polarité indiquée dans le compartiment. Une mauvaise Polarité peut causer des dommages à l'appareil. Afin d'éviter tout risque de fuites des piles, retirez-les si l'appareil n'est pas utilisé pendant une période prolongée. Ne mélangez pas différents types de piles ou des piles déjà utilisées avec des neuves.

ATTENTION: Risque d'explosion si les piles ne sont pas insérées correctement. Utilisez uniquement des piles identiques ou de type équivalent.

Système de sauvegarde: Tous les réglages sont conservés en mémoire, cependant, l'heure de l'horloge pourrait de temps en temps nécessiter un réajustement. En cas de coupure d'alimentation, si les piles de sauvegarde ne sont pas installées, l'écran clignotera pour vous indiquer une coupure de courant et la nécessité de refaire vos réglages.

MISE EN MARCHE ET ARRET DE L'APPAREIL

En mode veille, appuyez sur ⏻ pour mettre l'appareil en marche. Maintenez ⏻ pendant 2 secondes pour éteindre l'unité.

CHOIX DE LA FONCTION

Lorsque l'unité est allumée, appuyez sur la touche **SOURCE** à plusieurs reprises pour choisir la fonction de votre choix: FM, AUX ou Bluetooth.

ÉCOUTE DE LA RADIO

Lorsque l'unité est allumée, appuyez sur le bouton **SOURCE** pour sélectionner le mode **FM**. L'affichage indiquera la fréquence actuelle pendant quelques secondes puis affichera l'heure.

Recherche manuelle
1. Choisissez votre station souhaitée avec ⏮ ou ⏭.
2. Réglez le volume par −◀ ou ◀+ au niveau désiré.

Recherche automatique
Appuyez et maintenez pendant quelques secondes ⏮ ou ⏭ pour lancer la recherche. La recherche automatique localise les stations les plus puissantes. Une station avec un signal faible peut être réglée manuellement en appuyant plusieurs fois sur ⏮ ou ⏭.
REMARQUE:
Pour améliorer la réception radio, déployez l'antenne FM.

Stations préréglées
Cet appareil peut mémoriser 20 stations FM.

Mémorisation manuelle:
1. Sélectionnez une station radio manuellement ou en recherche automatique.
2. Appuyez sur Ⓜ. "P 01" clignote sur l'écran.
3. Appuyez sur ⏮ ou ⏭ pour sélectionner un canal.
4. Appuyez sur Ⓜ pour mémoriser.
5. Répétez les étapes 1-4 pour mémoriser d'autres stations.

Mémorisation automatique:
Appuyez et maintenez pendant quelques secondes sur **P+** et l'appareil mémorisera automatiquement les 20 premières station de la bande FM.
Lorsque vous mémorisez sur une station déjà préréglée, celle-ci sera effacée et remplacée par la nouvelle station mise en mémoire.

Écoute des stations préréglées
Appuyez sur **P+** et recommencer l'opération autant de fois que nécessaire pour sélectionner votre station.
Appuyez sur −◀ ou ◀+ pour ajuster le niveau sonore.

CONNEXION D'UNE SOURCE AUXILIAIRE

1. Connectez votre source auxiliaire (ex. Lecteur mp3) à la prise **AUX IN** à l'arrière de l'appareil (câble non inclus).
2. Appuyez sur le bouton **SOURCE** pour sélectionner le mode AUX. L'écran affichera " AU " pendant quelques secondes et passera à l'heure de l'horloge.
3. Commencez la lecture de votre source auxiliaire.
4. Réglez le volume au niveau souhaité.
5. Pour arrêter la lecture, débranchez votre source auxiliaire de la prise **AUX IN**.

FONCTION BLUETOOTH

Le mot *Bluetooth*® ainsi que les marques et logo sont des marques commerciales déposées détenues par Bluetooth SIG, Inc. et l'utilisation de ces marques par New One S.A.S se fait dans le cadre d'une autorisation. Les autres marques et noms commerciaux sont les propriétés de leurs titulaires respectifs.

Coupler un appareil Bluetooth
1. Lorsque l'unité est allumée, appuyez sur le bouton **SOURCE** pour sélectionner le mode BLUETOOTH. L'écran affichera " bt " pendant quelques secondes et passera à l'heure de l'horloge. L'indicateur Bluetooth va commencer à clignoter ce qui signifie qu'il est en mode couplage.
2. Sur l'appareil Bluetooth, activez le Bluetooth et sélectionnez « M-172 BT » dans la liste des appareils. (consultez le manuel d'instruction de l'appareil pour les détails de connexion). Si l'appareil Bluetooth vous demande un mot de passe, utilisez '0000'. Certains appareils Bluetooth vous demanderont d'accepter la connexion. Vous entendrez un signal sonore une fois le couplage effectué. L'indicateur Bluetooth arrête de clignoter et reste allumé.

Astuce: Si vous souhaitez connecter votre enceinte Bluetooth à un autre appareil Bluetooth, vous devez déconnecter l'appareil actuellement connecté avant de pouvoir suivre les étapes ci-dessus pour établir une nouvelle connexion.

- Sur certains appareils, comme les ordinateurs, une fois couplé, vous devrez sélectionner l'unité dans le menu Bluetooth et choisir « utiliser comme un dispositif audio (Stéréo) » ou une phrase similaire.
- Le couplage reste intact lorsque l'unité et/ou l'appareil Bluetooth sont amenées hors de la portée de liaison. Une connexion active sera rétablie lorsque votre appareil Bluetooth reviendra dans la portée.
- Lorsque vous rallumez l'unité, elle essayera automatiquement de se reconnecter avec le dernier appareil Bluetooth connecté.

Utiliser un appareil Bluetooth
1. Avec une unité couplée, (voir la section précédente), faites fonctionner votre appareil Bluetooth et il diffusera du son par le biais de l'enceinte M-172 BT.
2. Appuyez sur la touche ⏯ pour mettre la lecture en pause. Touchez à nouveau pour reprendre la lecture.
3. Sélectionnez la piste de votre choix avec ⏮ / ⏭.
4. Réglez le volume à l'aide des touches de volume −◀ / ◀+ . Vous pouvez également régler le volume sur l'appareil avec lequel vous êtes couplé.

Utiliser un appareil NFC
NFC (Near Field Communication) est une technologie qui permet la communication sans fil de courte portée entre des appareils compatibles NFC, comme les téléphones portables.
1. Lorsque l'unité est allumée, appuyez sur le bouton **SOURCE** pour sélectionner le mode BLUETOOTH. L'écran affichera " bt " pendant quelques secondes et passera à l'heure de l'horloge. L'indicateur Bluetooth va commencer à clignoter ce qui signifie qu'il est en mode couplage
2. Activez le NFC et le Bluetooth sur vos appareils Bluetooth (consulter le manuel d'utilisation de votre appareil pour plus de détails), appuyez sur l'étiquette **NFC** de l'appareil jusqu'à ce que vous entendiez un signal sonore provenant de cet appareil. L'appareil NFC est connecté à cet appareil via Bluetooth.
3. Choisissez et lisez un fichier audio ou musical sur votre appareil NFC.
4. Pour interrompre la connexion, touchez l'appareil NFC sur le marquage **NFC** de cette unité à nouveau.

Remarque:
La portée opérationnelle entre l'unité principale et un appareil NFC est environ de 10 mètres.

Par la présente, NEW ONE S.A.S déclare que l'appareil "MUSE M-172 BT" est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE. La déclaration de conformité peut être consultée sur le site http://www.muse-europe.com/conformity/M-172BT.pdf

RÉGLAGE DE L'HEURE

1. En mode veille, appuyez longuement sur ⊙ , L'afficheur de l'horloge clignotera. Réglez l'heure avec **HR.** et les minutes avec **MIN.**.
2. Appuyez à nouveau sur ⊙ pour confirmer.

REMARQUE: Si Pendant le temps de réglage aucune touche n'est activée dans les 9 secondes, l'affichage présent à l'écran sera mis automatiquement en mémoire.

REGLAGE DE L'ALARME ET DU MODE DE REVEIL

1. En mode veille, appuyez plusieurs fois sur le bouton 🔔 pour sélectionner le mode de réveil: 🔔 Signal sonore, ¹♫ FM ou **1BT** Bluetooth. L'indicateur d'alarme correspondant s'allumera.
2. Appuyez et maintenez 🔔 pendant quelques secondes. L'écran d'affichage commence à clignoter.
3. Appuyez sur **HR.** et / ou **MIN.** pour régler l'heure de réveil.
4. Appuyez sur 🔔 pour confirmer.

Remarque:
- L'indicateur d'alarme correspondant clignote lorsque la fonction alarme est activée.
- Lorsque ¹♫ ou **1BT** est sélectionné en tant que source de réveil, le son de l'alarme va augmenter graduellement jusqu'à atteindre le maximum après environ une minute.
- Lorsque ¹♫ est la source de réveil, sélectionnez la station désirée avant déteindre l'appareil.
- Lorsque **1BT** est la source de réveil, assurez-vous que votre appareil Bluetooth (ex. Smartphone) soit le dernier appareil couplé via Bluetooth à M-172 BT, et que la fonction Bluetooth soit activée sur votre appareil. Lorsque l'heure de l'alarme est arrivée, l'appareil se reconnectera auvec votre appareil Bluetooth et les chansons de votre appareil Bluetooth seront lues automatiquement.

*** La même procédure s'applique pour l'alarme 2 avec le bouton 🔔.**

ARRET DE L'ALARME

1- Répétition de l'alarme
Appuyez sur **SNOOZE**. L'alarme s'arrête et se déclenchera à nouveau 9 minutes plus tard. L'indicateur d'alarme clignote durant le temps de la répétition.
2-Arrêt de l'alarme
Appuyez sur ⏻ ou 🔔 , L'alarme se déclenchera à nouveau le jour suivant à la même heure.
3-Annuler l'alarme
En mode veille, appuyez plusieurs fois sur le bouton 🔔 jusqu'à ce que l'indicateur d'alarme s'éteigne.
*** La même procédure s'applique pour l'alarme 2 avec le bouton 🔔.**

FONCTION SOMMEIL

Cette fonction vous permet de régler une durée avant l'arrêt automatique de l'appareil. Vous pouvez choisir une durée (en minutes) avant l'arrêt automatique del'appareil.
1. Puis appuyez sur ⊣ pour sélectionner 90-80-70-60-50-40-30-20 ou 10 minutes d'écoute. L'appareil s'éteindra automatiquement après le délai spécifié.
2. Pour annuler la fonction sommeil, appuyez à plusieurs reprise sur la touche ⊣ jusqu'à ce que «OFF» s'affiche.

GRADATEUR D'INTENSITÉ LUMINEUSE DE L'ÉCRAN

Appuyez sur ☼ pour sélectionner la luminosité de l'écran: Forte, Basse, ou Ecran éteint.

CHARGEMENT USB

Cette unité est équipée d'un port de chargement USB intégré (puissance: 5V ⎓ 1A.) pour recharger votre appareil mobile (ex: Smartphone, tablette, etc.).
Branchez simplement le câble de chargement USB (non fourni) dans le port de chargement USB et connectez-le sur votre appareil mobile.

FICHE TECHNIQUE

GÉNÉRALITÉS
Alimentation:
Secteur: 100-240V ∿ 50/60Hz, consommation: 13W
Piles: 2x1.5V, type AAA/R03/UM4 (non fournies) pour la sauvegarde des mémoires

Radio: FM 87.5-108MHz

BLUETOOTH
Version Bluetooth: V2.1 avec EDR
Distance de fonctionnement: Jusqu'à 10 mètres mesurés en espace ouvert (les murs et les structures peuvent affecter la portée de l'appareil)

PLUS D'INFORMATION

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN **ATTENTION:** Pour réduire le risque de choc électrique, ne pas ouvrir l'appareil, il n'y a aucune partie à l'intérieur destinée à l'utilisateur. Confiez toutes les réparations à un personnel qualifié.

L'éclair avec le symbole de la flèche dans le triangle est un signe d'alerte avertissant l'utilisateur de "tension dangereuse" à l'intérieur de l'unité.

Le point d'exclamation dans le triangle est un signe d'alerte avertissant l'utilisateur d'instructions importantes accompagnant le produit.

La plaque de précaution est située à l'arrière de l'appareil.

IMPORTANT
- Utilisez cet appareil sous un climat tempéré.
- La plaque signalétique se trouve à l'arrière de cet appareil.
- Veiller à avoir une distance minimale de 5 cm autour de l'appareil pour une aération suffisante et que la ventilation ne soit pas gênée en recouvrant les orifices d'aération de l'appareil avec des objets tels que journaux, nappes, rideaux…..
- Ne placez pas de sources de flammes nues, telles que des bougies allumées sur l'appareil.
- Ne pas exposer l'appareil à des gouttes d'eau ou éclaboussures.
- Ne placez pas d'objets remplis de liquides, tels que verre, vase ou objets similaires sur l'appareil.
- Ne pas jeter les piles dans le feu! Respectez l'environnement lors de la disposition des piles usagées.
- Les piles ne doivent pas être exposées à une chaleur excessive comme le soleil, le feu ou autre source de chaleur similaire.
- La fiche du cordon d'alimentation est utilisée comme dispositif de débranchement et doit rester facilement accessible. Pour être totalement déconnecté, cette fiche doit être débranchée du réseau complètement. La prise de courant ne doit pas être obstruée et doit être facilement accessible lors de son utilisation .
- Sous l'influence du phénomène transitoire rapide et / ou phénomène électrostatique électrique, le produit pourrait présenter des dysfonctionnements et l'utilisateur devra faire une réinitialisation de l'appareil.

Si à l'avenir, vous deviez vous débarrasser de ce produit, sachez que les produits électriques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Des installations destinées au recyclage existent. Vérifiez auprès de votre municipalité ou demandez à votre revendeur des conseils. (Directive Déchets d'Equipements Electriques et Electroniques)

Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri, pour en savoir plus: www.quefairedemesdechets.fr

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

CE

GB CLOCK RADIO PLL WITH BLUETOOTH

LOCATION AND DESCRIPTION OF CONTROLS

1. LED display
2. Bluetooth indicator
3. 🔔 Alarm 1 indicator (wake up to buzzer)
4. ¹♫ Alarm 1 indicator (wake up to radio)
5. **1BT** Alarm 1 indicator (wake up to Bluetooth)
6. 🔔 Alarm 2 indicator (wake up to buzzer)
7. ²♫ Alarm 2 indicator (wake up to radio)
8. **2BT** Alarm 2 indicator (wake up to Bluetooth)
9. Speaker
10. NFC Tag
11. ☼ : Dimmer light intensity of the screen **SNOOZE**: Interval alarm repetition
12. **HR.** Hour setting ⏮ Skip / Tuning down
13. **MIN.** Minute setting ⏭ Skip / Tuning up
14. ⊣ To fall asleep with the Radio, Aux and Bluetooth mode
15. ⊙ Setting the clock Ⓜ Memorization
16. −◀ Volume down 🔔 Alarm 2
17. ◀+ Volume up 🔔 Alarm 1
18. **P+** : Preset up ⏯ Play/Pause
19. ⏻ / **SOURCE**: To turn unit on/off; To select FM, AUX or BLUETOOTH mode
20. Battery compartment
21. USB port for charging
22. AUX IN jack (3.5mm)
23. FM wire antenna
24. AC Power Cord

POWER SUPPLY

AC: 100-240V ∿ 50/60Hz (CE)
DC: 2x1.5V, battery type AAA/R03/UM4 (not provided) for back-up
For optimal performance, alkaline batteries are recommended. These batteries must be replaced every six months.

1. Insert the plug of power cord into a standard wall outlet.
2. Install the batteries in their compartment. Use only the size and type of batteries specified .Respect the polarity indicated in the compartment. Improper polarity can cause damage to the device. In order to avoid leakage, remove the batteries when unit will not be used for a long period of time. Do not mix different types of batteries or old batteries with new ones.

CAUTION: Danger of explosion if battery is incorrectly replaced. Replace only with the same or equivalent type.

BACKUP SYSTEM: All settings are memorized, however, the clock time could occasionally need to be readjusted. In case of power failure, if backup batteries are not installed, the screen will flash to indicate this power failure and the necessity to redo your settings.

TURNING UNIT ON/OFF

In Standby mode, press ⏻ once to turn on the unit. Press and hold ⏻ for 2 seconds to turn off the unit.

SELECTING FUNCTION

When the unit is ON, press **SOURCE** button repeatedly to select the desired function in cycle: FM, AUX, Bluetooth.

LISTENING TO THE RADIO

When the unit is on, press **SOURCE** button repeatedly to select **FM** mode. The display will show current frequency for a few seconds and change to clock time.

Manual Search
1. Choose your radio station with ⏮ or ⏭.
2. Adjust the volume by −◀ or ◀+ to the desired level.

Automatic search
Press and hold ⏮ or ⏭ for few seconds. The automatic search locates strong stations. A station with a weak signal can be set manually by repeatedly pressing ⏮ or ⏭.
Note: For a better reception in FM, extend the antenna.

Preset stations
The unit can store 20 FM stations .

Manual storage:
1. Select a radio station manually or in automatic search.
2. Press Ⓜ. "P 01" appears on the screen.
3. Press ⏮ or ⏭ to select a channel.
4. Press Ⓜ to save it.
5. Repeat steps 1-4 to store other stations.

Automatic storage
In FM mode, press and hold **P+** for few seconds and the unit will automatically save the first 20 FM stations. When you store on a channel already been preset, the previous station will automatically be cleared and replaced by the new station.

Listening to station presets
Press **P+** and repeat the operation as many times as necessary to select your station.
Press −◀ or ◀+ to adjust the sound level.

CONNECTING AUXILIARY SOURCE

1. Connect your auxiliary source (e .g. mp3 player) to the **AUX IN** jack on the back of unit (cable not included).
2. Press **SOURCE** button on unit repeatedly to select AUX mode. The display will show " AU " for a few seconds and change to clock time.
3. Start playback from your auxiliary source.
4. Adjust the volume to desired level.
5. To stop playback, disconnect your auxiliary source from the **AUX IN** jack.

BLUETOOTH FUNCTION

The *Bluetooth*® word mark and logos are registered trademarks owned by Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by New One S.A.S is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.

Pairing a Bluetooth Device
1. When the unit is ON, Press **SOURCE** button repeatedly to select Bluetooth mode. The display will show " bt " for a few seconds and change to clock time. The Bluetooth indicator will start to blink indicating it is in pairing mode.
2. On the Bluetooth device, enable Bluetooth and select " M-172 BT " from the Device List.(Refer to the user manual of the device to be connected for detailed operations.) If the Bluetooth device prompts for a pass code, use "0000". Some Bluetooth devices will ask you to accept the connection. You will hear an indication sound when pairing is successful. The Bluetooth indicator stops blinking and stays lit.

Tip: If you want to connect your Bluetooth speaker to another Bluetooth audio device, you need to disconnect current device first and follow the steps above to make a new connection.

- On some devices such as computers, once paired you must select the unit from the Bluetooth menu and choose "Use as Audio Device (stereo)" or similar.
- Pairing remains intact when the unit and/or your Bluetooth device is taken out of communication range. An active connection will be re-established when your Bluetooth device returns within range.
- When the unit is turned on again, it will automatically try to reconnect with the most recently paired Bluetooth device.

Using a Bluetooth Device
1. With a unit paired (see previous section), operate your Bluetooth device and its sound will be heard through the M-172 BT's speakers.
2. Press the ⏯ button to pause playback. Press again to resume playback.
3. Select desired track with ⏮ / ⏭.
4. Adjust the volume using the −◀ / ◀+ Volume buttons. You can also adjust the volume on the device to which you are paired.

Using a NFC Device
NFC (Near Field Communication) is a technology that enables short-range wireless communication between NFC-enabled devices, such as mobile phones.
1. When the unit is ON, Press **SOURCE** button repeatedly to select Bluetooth mode. The display will show " bt " for a few seconds and change to clock time. The Bluetooth indicator will start to blink indicating it is in pairing mode.
2. Enable NFC and Bluetooth on your Bluetooth device (see the user manual of your device for details), tap the NFC device on the **NFC** tag of this unit until you hear an indication sound from this unit. The NFC device is connected to this unit via Bluetooth.
3. Select and play audio files or music on your NFC device.
4. To break the connection, tap the NFC device with the **NFC** tag on this unit again.

Note: The operational range between the main unit and a NFC device is approximately 10 meters.

Hereby, NEW ONE S.A.S, declares that this MUSE M-172 BT is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC. The declaration of conformity may be consulted at http://www.muse-europe.com/conformity/M-172BT.pdf

SETTING THE TIME

1. In Standby mode, press and hold ⊙ button, the display will flash. Set the time with **HR.** hour and/ or **MIN.** minutes.
2. Press ⊙ again to confirm.

NOTE: If during the adjustment time no key is activated in 9 seconds, the current display will be automatically stored.

SETTING THE ALARM AND THE ALARM MODE

1. In Standby mode, press 🔔 button repeatedly to select the source of wake up: 🔔 Buzzer, ¹♫ FM or **1BT** Bluetooth. The corresponding alarm indicator lights up.
2. Press and hold 🔔 for a few seconds. The display starts to blink.
3. Press **HR.** and / or **MIN.** to set the time of wake up.
4. Press 🔔 to confirm.

Note:
- The corresponding alarm indicator blinks when the alarm function is activated.
- When ¹♫ or **1BT** is selected as the wake-up source, the alarm sound level will increase gradually to its maximum in about one minute.
- When ¹♫ is the wake-up source, select your desired radio station before the unit is turned off.
- When **1BT** is the wake-up source, make sure your Bluetooth device (e.g. Smartphone) is the most recently paired Bluetooth device to M-172 BT, and the Bluetooth function is enabled on your Bluetooth device. When the alarm time is reached, the unit will automatically reconnect with your Bluetooth device and the songs in your Bluetooth device will start to play automatically.

*** Same procedure applies for alarm 2 with 🔔 button.**

STOPPING THE ALARM

1-Alarm repetition
Press **SNOOZE**. The alarm stops and will sound again 9 minutes later. The Alarm indicator blinks during the snooze time.
2-Alarm stop
Press ⏻ or 🔔 . The alarm1 will sound again the next day at the same time.
3-Alarm Cancellation
In Standby mode, press 🔔 button repeatedly until alarm indicator lights off.
*** Same procedure applies for alarm 2 with 🔔 button.**

SLEEP FUNCTION

In sleep mode, the unit will turn off automatically after a specified time. You can select duration in minutes before the unit turns off automatically.
1. Press ⊣ to select 90-80-70-60-50-40-30-20 or 10 minutes of listening. The unit will automatically turn off after the specified time.
2. To cancel the sleep function, repeatedly press ⊣ button until "OFF" is displayed.

DIMMER

Press ☼ to select the brightness of the screen: high, low, or off.

USB CHARGING

This unit is equipped with a built-in USB charging port (Output: DC 5V ⎓ 1A) for recharging your mobile device (e.g. Smartphone , tablet, etc.) Simply plug the USB charging cable (not included) into the USB charging port and connect it to your mobile device.

TECHNICAL SPECI FICATIONS

POWER SUPPLY
AC: 100-240V ∿ 50/60Hz, 13W consumption
DC: 3V ⎓ 2x1.5V, Battery type AAA/R03/UM4 (not included) for back up.

RADIO: FM :87.5-108 MHz

BLUETOOTH
Bluetooth Version: V2.1 with EDR
Working Distance: Up to 10 meters measured in open space (wall and structures may affect range of device)

Specifications are subject to change without notice.

MORE INFORMATION

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN **CAUTION:** To reduce the risk of electric shock, do not open the device, there is no party inside for the user. Refer all servicing to qualified personnel.

The lightning with the arrow symbol in the triangle is a warning sign alerting the user to "dangerous voltage" inside the unit.

The exclamation point in the triangle is a warning sign alerting the user of important instructions accompanying the product.

The Caution mark is located at the back of the device.

IMPORTANT
- The use of apparatus in moderate climates.
- The Marking plate is located at the back of the device.
- Make sure to have a minimum distance of 5 cm around the unit for sufficient ventilation.
- Ensure that the ventilation openings is not covered with items such as newspapers, tablecloths, curtains, etc.
- Do not place naked flame sources, such as lighted candles on the apparatus.
- Do not expose this appliance to dripping or splashing water.
- Do not place objects filled with liquids, such as glass, vase on the device.
- Do not throw batteries into fire! Respect the environment when disposing of used batteries.
- Batteries should not be exposed to excessive heat such as sunshine, fire or other similar heat source.
- The power plug is used as a disconnect device and must be easily accessible. To be completely disconnected from the power, the plug of the appliance should be disconnected completely. The socket must not be obstructed and should be easily accessible during intended use.
- Under the influence of fast transient and / or electrostatic electric phenomenon, the product may malfunction and the user must perform a power reset of the device.

If in the future, you need to get rid of this product, please note that Waste electrical products should not be disposed of with household waste. Recycling facilities exist. Check with your municipality or ask your dealer for advice. (Directive for Waste Electrical and Electronic Equipment)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

CE

Downloaded from www.vandenborre.be

PT RÁDIO RELÓGIO PLL COM BLUETOOTH

DESCRIÇÃO DO APARELHO

1. Tela
2. Indicador Bluetooth
3. 🔔 Indicador do Alarme 1 (acordar com o alarme)
4. ¹♫ Indicador do Alarme 1 (acordar com rádio)
5. **1BT** Indicador do Alarme 1 (acordar com Bluetooth)
6. 🔔 Indicador do Alarme 2 (acordar com o alarme)
7. ²♫ Indicador do Alarme 2 (acordar com rádio)
8. **2BT** Indicador do Alarme 2 (acordar com Bluetooth)
9. Altifalante
10. NFC Símbolo do NFC
11. ☼ : Diminuir a intensidade da luz de fundo da tela **SNOOZE**: Intervalo de repetição do alarme
12. Configuração de Hora ⏮ Saltar/Diminuir o volume
13. Configuração de Minutos ⏭ Saltar/Aumentar o volume
14. ⊣ Adormecer com o Radio, Aux, Bluetooth
15. ⊙ Configurar o relógio Ⓜ Memorizar
16. −◀ Diminuir o volume 🔔 Alarme 2
17. ◀+ Aumentar o volume 🔔 Alarme 1
18. **P+** : Memória acima ⏯ Leitura/Pausa
19. ⏻ / **SOURCE**: Para ligar e desligar o aparelho; Para selecionar o modo FM, AUX ou BLUETOOTH.
20. Compartimento da bateria
21. Conexão USB para recarga
22. Tomada de entrada Aux (3.5mm)
23. Antena de fio FM
24. Cabo de alimentação de rede

ALIMENTAÇÃO

AC: 100-240V ∿ 50/60 Hz (CE)
Fonte reserva do relógio: 2x AAA/R03 1,5V (não incluso)
Recomenda-se a utilização de pilhas alcalinas. Para um funcionamento óptimo, recomenda-se a substituição das pilhas todos os 6 meses.

1. Ligue o cabo de alimentação de rede a uma tomada de rede.
2. Instale as baterias em seu compartimento. Utilize apenas pilhas que respeitam as recomendações do fabricante. Certifique-se de que respeita a polaridade aquando da colocação de pilhas (ver compartimento). A inobservância da polaridade pode danificar o aparelho. De forma a evitar fugas, retire as pilhas se não usar o dispositivo durante um longo período. Não misture tipos de pilhas ou pilhas antigas com velhas.

ATENÇÃO: Riscos de explosão se as pilhas não forem inseridas correctamente. Utilize apenas pilhas idênticas ou de tipo equivalente.

SISTEMA DE BACKUP: Contudo, para conservar a duração útil da pilha, o visor desligase automaticamente. Pode ser necessária uma regulação precisa da hora depois de um corte de corrente. No caso da ausência de pilha, " 0 :00 " pisca após a falha de corrente para indicar que deve regular de novo o aparelho.

LIGANDO/DESLIGANDO O APARELHO

No modo de espera (standby), pressione ⏻ uma vez para ligar o aparelho. Mantenha ⏻ pressionado por 2 segundos para desligar o aparelho.

SELECIONANDO A FUNÇÃO

Quando o aparelho estiver LIGADO, pressione o botão **SOURCE** várias vezes para selecionar a função desejada. no ciclo: FM, AUX ou Bluetooth.

AUDIÇÃO DO RÁDIO

Quando o aparelho estiver LIGADO, pressione **SOURCE** várias vezes para selecionar o modo **FM**. O visor mostra a frequência atual durante uns segundos e muda para a hora do relógio.

Sintonização manual
1. Sintonize a estação desejada através de ⏮ / ⏭.
2. Utilize o botão −◀ ou ◀+ para regular o volume.

Busca automática
Mantenha pressionado por alguns segundos o botão ⏮ ou ⏭. A busca automática encontrará as estações de sinal mais forte. Uma estação com sinal fraco poderá ser configurada manualmente através do pressionamento repetido do botão ⏮ ou ⏭.
Observação: Para uma melhor recepção FM, estique a antena.

Memória de estações
Este aparelho pode guardar até 20 estações FM.

Armazengem manual:
1. Selecione uma estação de rádio manualmente ou pela busca automática.
2. Pressione Ⓜ. "P 01" piscará na tela.
3. Pressione ⏮ ou ⏭ para selecionar uma estação.
4. Pressione Ⓜ para armazená-la.
5. Repita os passos 1-4 para memorizar todas as outras estações.

Automática Preset
No modo FM, mantenha pressionado o botão **P+** por alguns segundos e então o aparelho irá salvar automaticamente as 20 primeiras estações. Quando você armazenar em uma estação que já tenha sido armazenada, a estação anterior será automaticamente substituída pela nova estação.

Escutando estações memorizadas
Pressione **P+** e repita essa ação quantas vezes for necessário para chegar na estação desejada.
Utilize o botão −◀ ou ◀+ para regular o volume.

UTILIZAÇÃO DA ENTRADA AUXILIAR

1. Ligue a fonte auxiliar (por ex mp3 player) à entrada **AUX IN** na parte de trás da unidade (cabo não incluído).
2. Pressione o botão **SOURCE** várias vezes para selecionar o modo AUX. " AU " será exibido na tela por alguns segundos e voltará a exibir o relógio.
3. Arranque a reprodução na sua fonte auxiliar.
4. Ajuste o volume sonoro para o nível pretendido.
5. Para parar a reprodução, desligue a fonte áudio externa com ligação à tomada **AUX IN**.

FUNÇÃO DE BLUETOOTH

O nome *Bluetooth*® e logotipos são marcas registradas de propriedade da Bluetooth SIG, Inc. e quaisquer usos destas marcas pela New One S.A.S estão licenciados. Outras marcas e nomes registrados pertencem aos seus respectivos proprietários.

Pareando um dispositivo com Bluetooth
1. Quando esse aparelho estiver LIGADO, pressione o botão **SOURCE** várias vezes para selecionar o modo Bluetooth. " bt " será exibido na tela por alguns segundos e então voltará a exibir o relógio. O indicador do Bluetooth começa a piscar indicando que está em modo emparelhar.
2. No dispositivo com Bluetooth, ative o Bluetooth e selecione "M-172 BT" na Lista de Dispositivos. (Consulte o manual de instruções do dispositivo que estiver sendo conectado para mais detalhes). Caso o dispositivo com bluetooth solicite uma senha, utilize "0000". Alguns dispositivos com Bluetooth solicitarão que você aceite a conexão. Ouvirá um som indicativo quando o aparelhamento é conseguido. O indicador do Bluetooth deixa de piscar e permanece aceso.

Dica: Caso você queira conectar a sua caixa de som Bluetooth a outro dispositivo com Bluetooth, você precisará desconectar o dispositivo atualmente conectado primeiro, e então seguir os passos acima para realizar a nova conexão.

- Em alguns dispositivos, como computadores, uma vez pareado, você precisará selecionar o aparelho em um Menu Bluetooth e escolher "Utilizar como Dispositivo de Áudio (estéreo)" ou semelhante.
- O pareamento permanecerá intacto quando o aparelho ou o seu dispositivo com Bluetooth for retirado da área de comunicação. Uma conexão ativa será restabelecida quando o dispositivo com Bluetooth voltar à área de alcance.
- Quando o aparelho for ligado novamente, ele tentará automaticamente se reconectar ao dispositivo de Bluetooth com o qual ele tenha sido mais recentemente pareado.

Utilizando um dispositivo com Bluetooth
1. Com o aparelho pareado (veja seção anterior), utilize o seu dispositivo com Bluetooth e o seu som poderá ser escutado através das caixas de som do M-172 BT.
2. Pressione o botão ⏯ para pausar uma reprodução. Pressione novamente para continuar uma reprodução.
3. Selecione a faixa desejada com ⏮ / ⏭.
4. Ajuste o volume através dos botões de Volume −◀ / ◀+ . Você também poderá ajustar o volume através do dispositivo com o qual você estiver pareado.

Utilizando um dispositivo com NFC
NFC (Comunicação em campo curto) é uma tecnologia que permite comunicações sem-fio em curta distância entre dispositivos que portem NFC, como telefones móveis.
1. Quando o aparelho estiver LIGADO, pressione o botão **SOURCE** várias vezes para selecionar o modo de Bluetooth. " bt " será exibido na tela por alguns segundos e voltará a exibir o relógio. O indicador do Bluetooth começa a piscar indicando que está em modo emparelhar.
2. Ative o NFC e o Bluetooth em seu dispositivo com Bluetooth (consulte o manual de instruções do dispositivo para mais detalhes), toque no dispositivo NFC na etiqueta **NFC** desta unidade até ouvir um som indicativo desta unidade. O dispositivo NFC está ligado a esta unidade através do Bluetooth.
3. Selecione e reproduza arquivos de áudio e música no seu dispositivo com NFC.
4. Para desfazer a conexão, toque o dispositivo com NFC no símbolo **NFC** nesse aparelho novamente.

Observação: A distância de utilização entre o aparelho principal e um dispositivo com NFC é de aproximadamente 10 metros.

A NEW ONE S.A.S aqui declara que este produto « MUSE M-172 BT » cumpre os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Norma 1999/5/CE. A declaração de conformidade pode ser consultada em http://www.muse-europe.com/conformity/M-172 BT.pdf

AJUSTANDO A HORA

1. No modo de espera (standby), mantenha pressionado o botão ⊙ , e a tela começará a piscar. Utilize os botões **HR.** para ajustar as horas. Utilize os botões **MIN.** para ajustar as minutos.
2. Pressione uma vez mais o botão ⊙ para confirmar o ajuste.

OBSERVAÇÃO: Caso durante o ajuste da hora, nenhum botão seja utilizado por 9 segundos, o que estiver sendo exibido na tela será automaticamente armazenado.

CONFIGURANDO O ALARME E O MODO DO ALARME

1. No modo de espera (Standby), prima o botão 🔔 repetidamente para selecionar de onde provém o som para acordar: 🔔 Alarme, ¹♫ FM ou Bluetooth **1BT**. Acende-se o indicador de alarme respetivo.
2. Prima e mantenha 🔔 durante alguns segundos. O visor começa a piscar.
3. Utilize os botões **HR.** para ajustar as horas. Utilize os botões **MIN.** para ajustar as minutos.
4. Pressione o botão 🔔 para memorizar o ajuste do alarme.

Nota:
- O indicador de alarme correspondente pisca quando a função do alarme é ativada.
- Quando é selecionado ¹♫ ou **1BT** como som para acordar , o nível de som do alarme aumenta gradualmente até ao máximo em cerca de um minuto.
- Quando o som para acordar provém de ¹♫ , selecione a estação de rádio desejada antes da unidade ser desligada.
- Quando o som para acordar provém do **1BT**, certifique-se que o seu dispositivo de Bluetooth (por ex. o Smartphone) é o dispositivo Bluetooth que foi por último emparelhado com o M-172 BT, e que a função Bluetooth está ativada no seu dispositivo Bluetooth. Quando chega à hora do alarme, a unidade volta a ligar automaticamente ao dispositivo com Bluetooth e as canções do dispositivo de Bluetooth começam a tocar automaticamente.

*** O mesmo procedimento se aplica para Alarme 2 com o botão 🔔.**

PARANDO O ALARME

1-Repetindo o alarme
Pressione **SNOOZE**. O alarme irá parar e irá começar novamente 9 minutos depois. O indicador do Alarme pisca durante o tempo do snooze.
2-Parar o alarme
Pressione ⏻ ou 🔔 . O alarme irá soar novamente no dia seguinte no mesmo horário.
3-Cancelando o alarme
No modo de espera (Standby), prima o botão 🔔 repetidamente até o indicador do alarme se apagar.
*** O mesmo procedimento se aplica para Alarme 2 com o botão 🔔.**

FUNÇÃO DE ADORMECER (PARAGEM AUTOMÁTICA)

Esta função permite definir um período de tempo de funcionamento antes da paragem automática do aparelho.
Pode ser seleccionado um período de funcionamento (em minutos) antes da paragem automática do aparelho.
1. Pressione ⊣ para selecionar 90-80-70-60-50-40-30-20- ou 10 minutos. O aparelho irá desligar automaticamente depois de um horário específico.
2. Para cancelar a função dormir, pressione o botão ⊣ várias vezes até que "OFF" seja exibido.

AJUSTE DA LUMINOSIDADE DO VISOR

Pressione várias vezes o botão ☼ para ajustar a retro-iluminação do visor: BAIXO, MÉDIO e ELEVADO.

RECARGA POR USB

Esse aparelho vem equipado com uma conexão USB para recarga (Potência: 5V ⎓ 1A) para recarregar o seu dispositivo móvel (ex: smartphones, tablets, etc.) Simplemente conecte o cabo de recarga USB (não incluso) na conexão USB para recarga e conecte-o no seu dispositivo móvel.

ESPECIFICAÇÕES

Alimentação:
AC 100-240V ∿ 50/60Hz, consumo 13W
Fonte reserva do relógio: 2x AAA/R03 1,5V (não incluso)

Rádio: FM 87.5-108MHz

BLUETOOTH
Versão do Bluetooth: V2.1 com EDR
Distância de Funcionamento: Até 10 metros, medido em espaço aberto (paredes e estruturas poderão afetar a distância de funcionamento do dispositivo).

O desenho e as especificações estão sujeitas a mudanças sem aviso prévio.

NSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN **ATENÇÃO:** Para reduzir o risco de choque eléctrico, não desmonte o aparelho. O aparelho não contém qualquer peça passível de ser reparada pelo utilizador. Confie todas as operações de manutenção a um técnico qualificado.

O símbolo do relâmpago com uma seta e situado no interior de um triângulo destina-se a alertar o utilizador para a presença de uma "tensão perigosa" no aparelho.

O ponto de exclamação no interior de um triângulo destina-se a alertar o utilizador para a presença de instruções importantes no manual que acompanha o aparelho.

O símbolo de Cuidado é encontrado na parte de trás do dispositivo.

ATENÇÃO
- Utilize este aparelho num clima temperado.
- A placa de características situa-se na parte de trás deste aparelho.
- Certifique-se de que respeita uma distância mínima de 5 cm à volta do aparelho de modo a permitir uma ventilação suficiente.
- Certifique-se de que garante uma ventilação correcta do aparelho e que não tapa os orifícios de ventilação com objectos como jornais, toalhas, cortinas, etc.
- Não coloque qualquer fonte de calor, como uma vela acesa, sobre ou na proximidade do aparelho.
- Não exponha o aparelho a salpicos ou a humidade.
- Não coloque objectos que contenham líquido, como uma jarra, sobre ou na proximidade do aparelho.
- Não deite as pilhas no fogo! Certifique-se de que respeita o ambiente quando eliminar pilhas gastas.
- Não exponha as pilhas a calor excessivo, como raios do sol, fogo ou outras fontes de calor semelhantes.
- A ficha de alimentação de rede permite desligar o aparelho e deve ficar facilmente acessível. Para cortar a alimentação do aparelho, desligue de vez a ficha de alimentação de rede da tomada de rede. A ficha de alimentação de rede não pode estar tapada e deve ser facilmente acessível durante a utilização.
- Sob o efeito de fenómenos electrostáticos e/ou eléctricos transitórios, o produto pode apresentar anomalias e pode acabar por ser necessário proceder-se a uma reinicialização.

Caso pretenda descartar-se deste aparelho, proceda à sua reciclagem num centro de recolha para electrodomésticos. Procure obter informações sobre o centro de reciclagem mais próximo. Informe-se junto das autoridades locais ou do seu revendedor local para a obtenção de pormenores adicionais (Directiva sobre os Resíduos dos Equipamentos Eléctricos e Electrónicos).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

CE

DE PLL UHRENRADIO MIT BLUETOOTH-FUNKTION

BESCHREIBUNG DES GERÄTES

1. LED Anzeige
2. Bluetooth-Anzeige
3. 🔔 Weckruf 1 (Buzzer)
4. ¹♫ Weckruf 1 (Radio)
5. **1BT** Weckruf 1 (Bluetooth)
6. 🔔 Weckruf 2 (Buzzer)
7. ²♫ Weckruf 2 (Radio)
8. **2BT** Weckruf 2 (Bluetooth)
9. Lautsprecher
10. NFC NFC-Symbol
11. ☼ : Helligkeit der Displaybeleuchtung **SNOOZE**: Alarmwiederholung mit Intervall
12. **HR.** Einstellung der Uhrzeit ⏮ Überspringen / Sendersuche rückwärts
13. **MIN.** Minuten einstellen ⏭ Überspringen / Sendersuche vorwärts
14. ⊣ Im Radio-, Aux- oder Bluetooth-Modus einschlafen
15. ⊙ Uhrzeit einstellen Ⓜ Speicher
16. −◀ Lautstärke reduzieren 🔔 Alarm 2
17. ◀+ Lautstärke erhöhen 🔔 Alarm 1
18. **P+** : Speicher vor ⏯ : Wiedergabe / pause
19. ⏻ / **SOURCE**: Gerät ein-/ausschalten; UKW, AUX oder BLUETOOTH auswählen.
20. Batteriefach
21. USB-Port zum Aufladen
22. AUX-Eingang (3.5mm)
23. FM-drahtantenne
24. Netzstromkabel

STROMVERSORGUNG

Netzstromversorgung: 100-240V ∿ 50/60Hz
Speicherfunktion für die Uhrzeit: 2xAAA/R03 1,5V (nicht enthalten)
Wir empfehlen den Gebrauch alkalischer Batterien. Damit das Gerät optimal funktioniert, sollten Sie diese Batterien alle 6 Monate ersetzen.

1. Schließen Sie das Stromversorgungskabel an eine Steckdose an.
2. Legen Sie die Batterien in das Batteriefach ein. Verwenden Sie nur Batterien, die den Vorgaben des Herstellers entsprechen. Bitte beachten Sie die Polarität beim Einlegen der Batterien (siehe Batteriefach). Die Nicht-Beachtung der Polarität kann das Gerät beschädigen. Um Auslaufen zu vermeiden, entfernen Sie die Batterien, wenn die Einheit über eine längere Zeit nicht gebraucht werden soll. Mischen Sie die Batterietypen nicht oder legen alte Batterien mit neuen zusammen.

ACHTUNG: Wenn die Batterien nicht richtig eingelegt sind, besteht Explosionsgefahr. Verwenden Sie nur gleiche oder gleichwertige Batterietypen.

SPEICHERSYSTEM: Um die Lebensdauer der Batterie zu schonen, schaltet sich die Anzeige dennoch automatisch aus. Dennoch kann es nötig sein, die Uhrzeit nach einem Stromausfall noch einmal genau einzustellen. Wenn sich keine Batterie im Batteriefach befindet, erscheint nach einem Stromausfall " 0:00 „ in der Anzeige und blinkt, um Ihnen anzuzeigen, dass Sie die Uhrzeit neu einstellen müssen.

EIN- UND AUSSCHALTEN DES GERÄTES

Drücken Sie im Standby-Modus einmal die Taste ⏻ , um das Gerät einzuschalten. Halten Sie die Taste ⏻ 2 Sekunden lang gedrückt, um das Gerät auszuschalten.

FUNKTION AUSWÄHLEN

Drücken Sie während des BETRIEBS wiederholt die Taste **SOURCE**, um in folgender Reihenfolge eine Funktion auszuwählen: UKW, AUX oder Bluetooth.

FREQUENZBAND EINSTELLEN

Drücken Sie während des BETRIEBS wiederholt die Taste **SOURCE**, um den UKW-Modus auszuwählen. Das Display zeigt einige Sekunden lang die aktuelle Frequenz und anschließend wieder die Uhrzeit an.

Manuelle Recherche
1. Wählen Sie den gewünschten Radiosender mit der ⏮ oder ⏭.
2. Verwenden Sie das Drehrädchen −◀ oder ◀+ , um die Lautstärke einzustellen.

Automatische Sendersuche
Halten Sie die Tasten ⏮ / ⏭ etwa 2 Sekunden gedrückt, um die Suche in eine der Richtungen zu starten. Die automatische Suchfunktion erkennt Sender mit starkem Signal. Sender mit schwachem Signal können manuell eingestellt werden.
Anmerkungen: Für einen besseren UKW-Empfang, rollen Sie die Kabelantenne aus.

Gespeicherte Radiosender
Das Gerät kann jeweils bis zu 20 UKW-Radiosender speichern.

Manuell speichern:
1. Sie können Radiosender manuell oder automatisch suchen.
2. Drücken Sie die Taste Ⓜ. „P 01" blinkt in der Anzeige.
3. Wählen Sie mit ⏮ oder ⏭ einen Sender.
4. Drücken Sie die Taste Ⓜ zum Speichern.
5. Wiederholen Sie die Schritte 1-4, um weitere Sender zu speichern.

Automatische Vorauswahl
Halten Sie im UKW-Modus einige Sekunden die Taste **P+** gedrückt; das Gerät wird die 20 ersten gefundenen UKW-Radiosender speichern. Falls auf einem Speicherplatz bereits ein Sender vorhanden ist, wird dieser durch den neuen Sender überschrieben.

Gespeicherte Radiosender einschalten
Drücken Sie wiederholt die Taste **P+**, um einen gespeicherten Radiosender Ihrer Wahl einzuschalten.
Stellen Sie mit den Tasten −◀ oder ◀+ die Lautstärke entsprechend ein.

ANSCHLUSS EINER ZUSATZQUELLE

1. Schließen Sie ein externes Gerät (z.B. MP3-Player) an die **AUX IN** Buchse an der Rückseite des Geräts an (Kabel nicht enthalten).
2. Drücken Sie die **SOURCE** Taste und wählen Sie den AUX Modus. Im Display erscheint einige Sekunden lang die Anzeige „ AU " und anschließend wieder die Uhrzeit.
3. Beginnen Sie mit dem Playback Ihrer Zusatzquelle.
4. Stellen Sie die Lautstärke auf den gewünschten Pegel ein.
5. Um das Playback zu beenden, nehmen Sie Ihre Zusatzquelle aus der **AUX IN** Buchse heraus.

BEDIENUNG

Der *Bluetooth*®-Markenname und damit verbundene Logos sind Eigentum der Firma Bluetooth SIG, Inc. Jegliche Benutzung dieser Marken durch die Firma New One S.A.S stehen unter Lizenz. Alle anderen Produkt- und Markennamen sind Eigentum ihrer der jeweiligen Besitzer.

Verbindungsaufbau mit einem Bluetooth-Gerät
1. Drücken Sie während des BETRIEBS wiederholt die Taste **SOURCE**, um den Bluetooth-Modus auszuwählen. Im Display erscheint einige Sekunden lang die Anzeige „ bt " und anschließend wieder die Uhrzeit. Die Bluetooth-Anzeige beginnt zu blinken und weist somit auf den Kopplungsmodus hin.
2. Aktivieren Sie die Bluetooth-Funktion auf Ihrem Bluetooth-Gerät, und wählen Sie "M-172 BT" in der Geräteliste. (Lesen Sie bitte die Bedienungsanleitung des jeweiligen Geräts für detaillierte Bedienungsschritte zum Verbindungsaufbau.) Wenn das Bluetooth-Gerät Sie zur Eingabe eines Schlüssels auffordert, geben Sie bitte "0000" ein. Manche Bluetooth-Geräte erfordern es zudem, dass die Verbindung bestätigt wird. Nach der erfolgreichen Kopplung ertönt ein Signalton. Die Bluetooth-Anzeige hört auf zu blinken und leuchtet stetig.

Tipp: Wenn Sie Ihren Bluetooth-Lautsprecher mit einem anderen Bluetooth-Audio-Gerät verbinden möchten, müssen Sie das zurzeit verbundene Gerät zunächst trennen und die oben beschriebenen Schritte erneut ausführen, um eine neue Verbindung herzustellen.

- Auf einigen Geräten wie z. B. Computern müssen Sie bei bestehender Verbindung das Gerät aus dem Bluetooth-Menü wählen und als Audiogerät aktivieren.
- Die Verbindung bleibt bestehen, wenn das Bluetooth-Gerät außer Reichweite bzw. ausgeschaltet ist. Eine aktive Verbindung wird dann wieder hergestellt, wenn das Bluetooth-Gerät sich wieder in Reichweite befindet.
- Wird das Gerät erneut eingeschaltet, versucht es automatisch, sich mit dem zuletzt gekoppelten Bluetooth-Gerät zu verbinden.

Downloaded from www.vandenborre.be

Verwenden eines Bluetooth-Geräts
1. Bei bestehender Verbindung (siehe voriger Abschnitt), können Sie das Bluetooth-Gerät bedienen und den Ton über das M-172 BT wiedergeben.
2. Betätigen Sie die Taste ▶II , um die Wiedergabe vorübergehend anzuhalten. Betätigen Sie die Taste ein weiteres Mal, um mit der Wiedergabe fortzufahren.
3. Wählen Sie mit den Tasten I◀◀ / ▶▶I einen Titel aus.
4. Stellen Sie die Lautstärke mithilfe der Lautstärketasten −◀ / ◀+ ein.Sie können die Lautstärke auch direkt auf dem Gerät, mit dem die Verbindung hergestellt wurde, einstellen.

Benutzung einem NFC-Gerät
NFC (Nahfeldkommunikation) ist eine Technologie, die drahtlose Kommunikation über kurze Strecken zwischen NFC-fähigen Geräten, wie z. B. Mobiltelefonen, ermöglicht.
1. Drücken Sie während des BETRIEBS wiederholt die Taste **SOURCE**, um den Bluetooth-Modus auszuwählen. Im Display erscheint einige Sekunden lang die Anzeige „bt" und anschließend wieder die Uhrzeit. Die Bluetooth-Anzeige beginnt zu blinken und weist somit auf den Kopplungsmodus hin.
2. Aktivieren Sie an Ihrem Bluetooth-Gerät NFC und Bluetooth (siehe Benutzerhandbuch Ihres jeweiligen Geräts). Berühren Sie mit dem NFC-Gerät den **NFC**-Bereich NFC dieses Geräts, bis Ihr Gerät einen Signalton erzeugt. Das externe NFC-Gerät ist dann via Bluetooth mit Ihrem Gerät verbunden.
3. Auswählen und Abspielen von Audiodateien oder Musik auf Ihrem NFC-Gerät.
4. Um die Verbindung zu unterbrechen, berühren das NFC-Gerät erneut mit dem **NFC**-Symbol NFC dieses Geräts.

Hinweis: Der Betriebsbereich zwischen dem Gerät und anderen NFC-Geräten liegt bei etwa 10 Metern.

NEW ONE S.A.S erklärt hiermit, dass dieser „MUSE M-172 BT" den wesentlichen Anforderungen und anderen geltenden Vorgaben der Richtlinie 1999/5/EC entspricht. Die Konformitätserklärung lässt sich unter http://www.muse-europe.com/conformity/M-172BT.pdf herunterladen.

EINSTELLEN DER UHRZEIT
1. Halten Sie im Standby-Modus die Taste ⊙ gedrückt; die Anzeige blinkt. Stellen Sie die Stunden mit den Tasten **HR.**. Stellen Sie die Minuten mit den Tasten **MIN.**.
2. Drücken Sie wieder die Taste ⊙, um Ihre Einstellung zu bestätigen.

HINWEIS: Wenn während der Einstellung innerhalb von 9 Sekunden keine Taste gedrückt wird, wird automatisch die aktuelle Anzeige gespeichert.

WECKRUF UND WECKMODUS EINSTELLEN
1. Drücken Sie im Standby-Modus wiederholt die Taste 🔔 , um den Weckrufmodus auszuwählen: 🔔 Buzzer, ♫ FM oder **1BT** Bluetooth. Die entsprechende Weckrufanzeige leuchtet auf.
2. Halten Sie die Taste 🔔 einige Sekunden lang gedrückt. Das Display beginnt zu blinken.
3. Stellen Sie mit **HR.** und / oder **MIN.** die Weckzeit ein.
4. Drücken Sie 🔔 , um den Alarm Einstellung zu bestätigen.

Hinweis:
- Bei aktiviertem Weckruf blinkt die jeweilige Weckrufanzeige.
- Falls Sie ♫ oder **1BT** als Weckrufmodus eingestellt haben, erhöht sich die Lautstärke des Weckrufs innerhalb von einer Minute schrittweise.
- Falls Sie ♫ als Weckrufmodus ausgewählt haben, stellen Sie vor dem Ausschalten des Geräts den gewünschten Radiosender ein.
- Falls Sie **1BT** als Weckrufmodus ausgewählt haben, vergewissern Sie sich, dass das externe Bluetooth-Gerät (z.B. Smartphone) das zuletzt mit dem M-172 BT gekoppelte Gerät ist und dass die Bluetooth-Funktion an Ihrem externen Gerät aktiviert ist. Zur voreingestellten Weckrufzeit wird das Bluetooth-Gerät verbunden und die Musikwiedergabe startet automatisch.

*** Dasselbe Verfahren gilt für Alarm 2 mit 🔔 -Taste.**

WECKRUF BEENDEN
1-Weckruf wiederholen
Drücken Sie die Taste **SNOOZE**. Der Weckruf wird unterbrochen und ertönt nach 9 Minuten erneut. Während der Schlummerfunktion blinkt die Weckrufanzeige.
2-Weckruf beenden
Drücken Sie ⏻ oder 🔔 . Der Weckruf ertönt am nächsten Tag erneut zur gleichen Uhrzeit.
3-Weckruf deaktivieren
Drücken Sie im Standby-Modus wiederholt die Taste 🔔 , bis die Weckrufanzeigen erlöschen.
*** Dasselbe Verfahren gilt für Alarm 2 mit 🔔 -Taste.**

SCHLUMMERFUNKTION (AUTOMATISCHES AUSSCHALTEN)
Diese Funktion erlaubt das Einstellen einer Dauer vor dem automatischen Ausschalten des Geräts.
Sie können eine Dauer (in Minuten) vor dem automatischen Ausschalten des Geräts auswählen.
1. Stellen Sie dann mit der Taste ▬┤ die Minuten bis zum Ausschalten ein: 90-80-70-60-50-40-30-20 oder 10 Minuten. Nach Ablauf der programmierten Zeit schaltet sich das Gerät automatisch aus.
2. Um die Schlummerfunktion zu beenden, drücken Sie die Taste ▬┤, bis im Display die Anzeige „OFF" erscheint.

DIMMER
Drücken Sie im Standby-Modus wiederholt auf die Taste ☼ , um die Hintergrundbeleuchtung des Displays einzuschalten: NIEDRIG, MITTEL und HOCH.

AUFLADEN PER USB
Dieses Gerät verfügt über einen USB-Port (Ausgang: DC 5V ⎓ 1A) zum Aufladen Ihres Mobilgeräts (z.B. Smartphone, Tablet, usw.).
Schließen Sie einfach ein USB-Ladekabel (nicht enthalten) an den USB-Port zum Aufladen an und verbinden Sie es dann mit Ihrem Mobilgerät.

TECHNISCHE EIGENSCHAFTEN
Netzstromversorgung:
AC 100-240V ~ 50/60Hz, Stromverbrauch 13W
Speicherfunktion für die Uhrzeit: 2xAAA/R03 1,5V (nicht enthalten)

RADIO: FM 87.5-108MHz

BLUETOOTH
Bluetooth-Version: V2.1 mit EDR
Betriebsreichweite: bis zu 10 Meter in offenen Räumen (Wände und Hindernisse können die Reichweite des Geräts beeinträchtigen)

Gestaltung und Ausführung bleiben Änderungen vorbehalten.

SICHERHEITSANWEISUNGEN
CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

ACHTUNG: Um Elektroschockgefahr zu vermeiden, dürfen Sie dieses Gerät nicht demontieren. Das Gerät enthält keine Teile, die der Benutzer selbst reparieren kann. Vertrauen Sie die Instandhaltung des Geräts einem Fachmann an.

Das in einem Pfeil endende Blitzsymbol innerhalb eines Dreiecks weist den Benutzer auf die Gegenwart einer „gefährlichen Spannung" im Gerät hin.

Das Ausrufezeichen im Inneren eines Dreiecks weist den Benutzer auf wichtige Anweisungen hin, die sich in dem das Gerät begleitenden Handbuch befinden.

Der Sicherheitshinweis befindet sich an der Rückseite des Geräts.

ACHTUNG
- Verwenden Sie dieses Gerät in klimatisch gemäßigter Umgebung.
- Das Typenschild befindet sich auf der Rückseite des Geräts.
- Achten Sie auf einen Mindestabstand von 5 cm zu Ihrem Gerät, um eine ausreichende Belüftung zu gewährleisten.
- Stellen Sie eine ausreichende Belüftung des Geräts sicher und behindern Sie die Belüftungsöffnungen nicht mit Gegenständen wie z. B. Zeitungen, Tischdecken, Vorhängen, usw.
- Stellen Sie keine Wärmequelle wie eine angezündete Kerze auf oder in der Nähe des Geräts ab.
- Setzen Sie das Gerät niemals Wasserspritzern oder Feuchtigkeit aus.
- Stellen Sie kein mit Wasser gefülltes Gefäß, wie z. B. Vasen, in der Nähe des Geräts ab.
- Werfen Sie Batterien nicht ins Feuer! Entsorgen Sie leere Batterien umweltgerecht.
- Batterien dürfen keiner übermäßigen Hitze ausgesetzt werden (wie zum Beispiel praller Sonne, Feuer oder anderen ähnlichen Hitzequellen).
- Mit dem Netzstecker kann das Gerät vom Netz getrennt werden, er muss daher leicht zugänglich sein. Um das Gerät vollständig vom Netz zu trennen, trennen Sie den Netzstecker komplett von der Netzsteckdose. Der Netzstecker darf nicht behindert werden und muss während der Verwendung leicht zugänglich sein.
- Unter der Einwirkung von elektrostatischen und/oder elektrischen Phänomen kann das Produkt Fehlfunktionen aufweisen. Ein Zurücksetzen auf die Werkseinstellungen kann sich als notwendig erweisen.

Wenn Sie dieses Gerät entsorgen möchten, denken Sie daran, es bei einer Sammelstelle für elektrische Haushaltsgeräte zu entsorgen. Erkundigen Sie sich nach Ihrer nächstgelegenen Wertstoffsammelstelle. Für detaillierte Informationen wenden Sie sich an die örtlichen Behörden oder an Ihren Händler. (Richtlinie über elektrische und elektronische Abfallgeräte).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

ES RADIO PLL RELOJ CON BLUETOOTH

DESCRIPCIÓN DEL APARATO
1. Display LED
2. Indicador de Bluetooth
3. 🔔 Indicador de alarma 1 (despetador por zumbador)
4. ♫ Indicador de alarma 1 (despertador por radio)
5. **1BT** Indicador de alarma 1 (despertador por Bluetooth)
6. 🔔 Indicador de alarma 2 (despertador por zumbador)
7. ²♫ Indicador de alarma 2 (despertador por radio)
8. **2BT** Indicador de alarma 2 (despertador por Bluetooth)
9. Altavoz
10. NFC Logotipo NFC
11. ☼ : Intensidad lumínica de la pantalla
SNOOZE: Intervalo de repetición de la alarma
12. **HR.** Ajuste de las horas
I◀◀ Saltar/Bajar
13. **MIN.** Ajuste de los minutos
▶▶I Saltar / Subir
14. ▬┤ Para quedarse dormido con la radio, fuente auxiliar o el modo Bluetooth
15. ⊙ : Ajuste de la hora
Ⓜ : Memorización
16. −◀ Volumen –
🔔 Alarma 2
17. ◀+ Volumen +
🔔 Alarma 1
18. **P+** : Presintonía +
▶II : Reproducir / Pausar
19. ⏻ / **SOURCE**: Para encender/apagar la unidad; Para seleccionar el modo FM, AUX o BLUETOOTH.
20. Compartimento para la pila
21. Puerto USB para la carga
22. Entrada auxiliar (3.5mm)
23. Antena alámbrica FM
24. Cable de alimentación

ALIMENTACIÓN
AC: 100-240V ~ 50 /60Hz (CE)
Salvaguarda de la hora: 2x AAA/R03 1,5V (no incluidas)
Para un máximo rendimiento, se recomienda el uso de pilas alcalinas. Estas pilas deberán ser sustituidas cada 6 meses.

1. Conecte el cable de alimentación a una toma de corriente.
2. Introduzca la pila en el compartimento de la pila. Utilice únicamente pilas que cumplan las recomendaciones del fabricante. Respete la polaridad al colocar las pilas (véase el interior del compartimento de las pilas). Si no lo hace, podría estropear el aparato. Con el fin de evitar cualquier tipo de derrame de líquido, extraiga las baterías cuando no vaya a utilizar el aparato durante un largo periodo de tiempo. No mezcle diferentes tipos de baterías o baterías viejas con nuevas.

ATENCIÓN: Riesgo de explosión si las pilas no se introducen correctamente. Cambie las pilas únicamente por otras del mismo tipo o uno equivalente.

SISTEMA DE CONSERVACIÓN DEL AJUSTE DE LA HORA: No obstante, después de un corte de corriente, puede que necesite reajustar ligeramente la hora del reloj, ya que puede haberse adelantado o atrasado unos minutos. Si no se había introducido ninguna pila, la indicación « 0 :00 » parpadeará una vez se restablezca la corriente, para indicarle que debe poner en hora el reloj.

ENCENDIDO/APAGADO DE LA UNIDAD
En el modo en espera, pulse ⏻ una vez para encender la unidad. Mantenga pulsado ⏻ durante 2 segundos para apagar la unidad.

SELECCIÓN DE FUNCIÓN
Cuando la unidad esté encendida, pulse el botón **SOURCE** repetidamente para seleccionar la función que desee del siguiente ciclo: FM, AUX o Bluetooth.

ESCUCHAR LA RADIO
Cuando la unidad esté encendida, pulse **SOURCE** repetidamente para seleccionar el modo **FM**. El display mostrará la frecuencia en la que se encuentre durante unos segundos antes de volver a mostrar la hora.

Sintonización manual
1. Sintonice la emisora que desee con I◀◀ / ▶▶I .
2. Utilice el botón −◀ o ◀+ para ajustar el volumen.

Búsqueda automática
Mantenga pulsado durante unos segundos I◀◀ o ▶▶I . La búsqueda automática localizará emisoras con señales intensas. Una emisora con una señal débil podrá ser sintonizada manualmente pulsando repetidamente I◀◀ o ▶▶I .
Nota: Para una mejor recepción FM, extienda la antena.

Emisoras presintonizadas
Esta unidad podrá almacenar hasta emisoras 20 FM.

Almacenamiento manual:
1. Seleccione una emisora de forma manual o con la sintonización automática.
2. Pulse el botón Ⓜ . "P 01" aparecerá en la pantalla.
3. Pulse I◀◀ o ▶▶I para sintonizar su emisora de radio deseada
4. Pulse Ⓜ para guardarla..
5. Repita los pasos 1-4 para guardar otras emisoras.

Presintonización automática
En modo FM, pulse y mantenga pulsado durante unos segundos el botón **P+** y el aparato guardará automáticamente las 20 primeras emisoras FM. Cuando guarde un canal que ya haya sido preprogramado, la emisora anterior será borrada automáticamente y sustituida por la nueva.

Para escuchar emisoras presintonizadas
Pulse **P+** y repita la operación las veces que sea necesario para seleccionar su emisora.
Pulse −◀ o ◀+ para ajustar el volumen.

CONEXIÓN DE UN DISPOSITIVO EXTERNO
1. Conecte su fuente auxiliar (por ejemplo, un reproductor, mp3) a la toma **AUX IN** de la parte posterior de la unidad (cable no incluido).
2. Pulse el botón **SOURCE** de la unidad repetidamente o dos veces el botón AUX del mando a distancia para seleccionar el modo AUX. El display mostrará " AU " durante unos segundos y después pasará a la visualización de la hora.
3. Empiece el playback desde la fuente AUX IN.
4. Ajuste el volumen hasta el nivel deseado.
5. Para parar el playback, desconecte la fuente AUX-IN de la entrada **AUX-IN**.

FUNCIÓN BLUETOOTH
Los logos y nombres *Bluetooth*® son marcas registradas que pertenecen a Bluetooth SIG, Inc. y cualquier uso de dichas marcas por parte de New One S.A.S tiene sus respectivas licencias. Otras marcas comerciales y registradas son propiedad de sus respectivos propietarios.

Emparejar un dispositivo Bluetooth
1. Cuando la unidad esté encendida, pulse el botón **SOURCE** repetidamente para seleccionar el modo Bluetooth. El display mostrará " bt " durante unos segundos y despues pasará a la visualización de la hora. El indicador de Bluetooth comenzará a parpadear indicando que se encuentra en el modo de emparejamiento.
2. En el dispositivo Bluetooth, habilite Bluetooth y seleccione "M-172 BT" de la lista de dispositivos. (Para obtener el detalle de operaciones para conectarse, consulte el manual de usuario del dispositivo). Si el dispositivo Bluetoothle solicita una contraseña de acceso, utilice "0000". Algunos dispositivos Bluetooth le indicarán que acepte la conexión. Podrá oír un sonido que indicará que el emparejamiento se ha conseguido. El indicador de Bluetooth dejará de parpadear y permanecerá encendido.

Sugerencia: Si desea conectar su altavoz Bluetooth a otro dispositivo de audio Bluetooth, debe desconectar el dispositivo actual primero y seguir los pasos descritos anteriormente para hacer una conexión nueva.

- En algunos dispositivos como computadoras, una vez realizado el emparejamiento, debe seleccionar la unidad del menú Bluetooth y elegir " Use as Audio Device (stereo) or similar " (utilizar como dispositivo de audio (estéreo) osimilar).
- El emparejamiento permanece intacto cuando launidad y/o su dispositivo Bluetooth sale del rango de comunicación. Se restablecerá una conexiónactiva cuando su dispositivo Bluetooth vuelva dentro del rango.
- Cuando vuelva a encender la unidad, se intentará la reconexión automática con el dispositivo Bluetooth al que se haya emparejado más recientemente.

Utilizar un dispositivo Bluetooth
1. Con alguna unidad emparejada (ver la sección anterior),haga funcionar su dispositivo Bluetooth. El sonido se escuchará a través de los altavoces M-172 BT.
2. Oprima el botón ▶II para pausar la reproducción. Presione nuevamente para retomar la reproducción.
3. Seleccione la pista que desee con I◀◀ / ▶▶I .
4. Ajuste el volumen con los botones de Volumen −◀ / ◀+ . También puede ajustar el volumen en el dispositivo con el cual está emparejado.

Uso de un dispositivo con NFC
NFC (Near Field Communication) es una tecnología que permite la comunicación inalámbrica de corta distancia entre dispositivos con la función NFC, como teléfonos móviles.
1. Cuando la unidad esté encendida, pulse el botón **SOURCE** repetidamente para seleccionar el modo Bluetooth. El display mostrará " bt " durante unos segundos y despues pasará a la visualización de la hora. El indicador de Bluetooth comenzará a parpadear indicando que se encuentra en el modo de emparejamiento.
2. Active la función NFC y Bluetooth en su dispositivo Bluetooth (consulte el manual del usuario de su dispositivo para más detalles), toque el dispositivo NFC en la zona de detección **NFC** NFC de esta unidad hasta que oiga un sonido de aviso en esta unidad. El dispositivo NFC estará conectado a esta unidad mediante Bluetooth.
3. Seleccione y reproduzca archivos de audio o música en su dispositivo NFC.
4. Para interrumpir la conexión, toque otra vez el dispositivo NFC en el logotipo **NFC** NFC de esta unidad.

Nota: El alcance operativo entre la unidad principal y el dispositivo NFC es de aproximadamente 10 metros.

Por la presente, NEW ONE S.A.S declara que el « MUSE M-172 BT » cumple con los requerimientos esenciales y otras provisiones aplicables de la Directiva 1999/5/EC. La declaración de conformidad podrá consultarse en http://www.muse-europe.com/conformity/M-172BT.pdf

AJUSTE DE LA HORA
1. En el modo en espera, mantenga pulsado el botón ⊙ , el display parpadeará. Utilice los botones **HR.** para ajustar las horas. Utilice los botones **MIN.** para ajustar las minutos.
2. Pulse de nuevo ⊙ para confirmar.

NOTA: Si durante el ajuste de la hora n ose pulsa ningún botón durante 9 segundos, la hora que se esté visualizando se almacenará automáticamente.

PROGRAMACIÓN DE LA ALARMA Y SELECCIÓN DEL MODO DE ALARMA
1. En el modo de espera, pulse el botón 🔔 repetidamente para seleccionar la fuente de despertador: 🔔 zumbador, ♫ FM o **1BT** Bluetooth. El indicador de alarma correspondiente se iluminará.
2. Mantenga pulsado 🔔 durante unos segundos. El display comenzará a parpadear.
3. Utilice los botones **HR.** para ajustar las horas. Utilice los botones **MIN.** para ajustar las minutos.
4. Pulse de 🔔 para guardar el ajuste de alarm.

Nota:
- El indicador de alarma correspondiente parpadeará cuando la función de alarma esté activada.
- Cuando se haya seleccionado ♫ o **1BT** como fuente de despertador, el volumen de la alarma aumentará gradualmente hasta el máximo en un especio de un minuto.
- Cuando se haya seleccionado ♫ como fuente de alarma, seleccione la emisora de radio que desee antes de que se apague la unidad.
- Cuando **1BT** sea la fuente de alarma, asegúrese de que su dispositivo Bluetooth (por ejemplo, smartphone) sea el dispositivo Bluetooth el último que se haya emparejado al M-172 BT, y que la función de Bluetooth de su dispositivo con Bluetooth haya sido activada. Cuando se alcance la hora programada de la alarma, la unidad se reconectará automáticamente con su dispositivo Bluetooth y las canciones de su dispositivo Bluetooth comenzará a reproducirse automáticamente.

*** El mismo procedimiento se aplica para la Alarma 2 con el botón de 🔔 .**

DETENCIÓN DE LA ALARMA
1-Repetición de la alarma
Pulse **SNOOZE**. La alarma se detendrá y volverá a sonar 9 minutos después. El indicador de alarma parpadeará durante el periodo de suspensión de la alarma.
2-Detención de la alarma
Pulse ⏻ o 🔔 . La alarma sonará de nuevo al día siguiente a la misma hora.
3-Cancelación de la alarma
En el modo de espera, pulse el botón 🔔 repetidamente hasta que el indicador de alarma se apague.
*** El mismo procedimiento se aplica para la Alarma 2 con el botón de 🔔 .**

FUNCIÓN DE APAGADO AUTOMÁTICO (SLEEP)
Esta función le permite seleccionar el intervalo de tiempo que ha de transcurrir antes del apagado automático del aparato.
1. Puede seleccionar el intervalo de tiempo (en minutos) que ha detranscurrir antes del apagado automático del aparato. Pulse ▬┤ para seleccionar 90-80-70-60-50-40-30-20 o 10 minutos de escucha.
2. La unidad se apagará automáticamente a la hora especificada. Para cancelar la función de apagado automático, pulse el botón ▬┤ repetidamente hasta que se muestre "OFF".

AJUSTE DEL NIVEL DE INTENSIDAD DE LA LUZ DE LA PANTALLA
Pulse el botón ☼ de forma repetida para ajustar la retroiluminación de la pantalla: BAJO, MEDIO y ALTO.

CARGA USB
Esta unidad está equipada con un puerto de carga USB (Salida: 5V ⎓ 1A) para la recarga de sus dispositivos móviles (Smartphone, tableta, etc.) No tendrá más que conectar el cable USB de carga (no incluido) al puerto de carga USB y después conectarlo a su dispositivo móvil.

FICHA TÉCNICA
Alimentación:
AC 100-240V ~ 50/60Hz, consumo 13W
Salvaguarda de la hora: 2x AAA/R03 1,5V (no incluidas)

Radio: FM 87.5-108MHz

BLUETOOTH
Versión Bluetooth: V2.1 con EDR
Distancia de rendimiento: Hasta 10 m medidos en espacio abierto (la pared y las estructuras pueden afectar el rango del dispositivo)

Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD
CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

ATENCIÓN: Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no desmonte el aparato. En el interior de este aparato no existe ninguna pieza que pueda ser reparada por el usuario. Para cualquier operación de mantenimiento y reparación, póngase en contacto con personal técnico cualificado.

El símbolo del rayo con una flecha dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la presencia de voltaje peligroso en el interior del aparato.

El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero advierte al usuario de la presencia de importantes instrucciones de funcionamiento y mantenimiento en el manual que acompaña al producto.

La marca de precaución se encuentra en la parte posterior del dispositivo.

ATENCIÓN
- Utilice este aparato en lugares con climas templados.
- La placa de datos técnicos está situada en la parte posterior del dispositivo.
- Deje libre alrededor del aparato una distancia mínima de 5 cm para garantizar una correcta ventilación del mismo.
- Para asegurar una ventilación correcta del aparato, no cubra los orificios de ventilación con objetos tales como periódicos, manteles, cortinas, etc.
- No coloque ninguna fuente de calor, como por ejemplo una vela encendida, sobre el aparato o cerca de él.
- No exponga el aparato a salpicaduras o a la humedad.
- No coloque objetos que contengan líquido, como un jarrón, encima del aparato.
- No tire las pilas al fuego. Respete el medio ambiente cuando se deshaga de las pilas usadas.
- No exponga las pilas a temperaturas demasiado altas, como las producidas por la exposición directa a los rayos del sol, al fuego o a otras fuentes de calor.
- El acceso al enchufe ha de permanecer despejado. Para cortar por completo la alimentación del aparato, desenchúfelo de la toma de corriente. Se ha de poder acceder fácilmente al enchufe durante el uso del aparato; procure que el acceso al mismo esté despejado.
- Como resultado de fenómenos electroestáticos y/o eléctricos transitorios, pueden producirse fallos en el funcionamiento del producto. En estos casos, el usuario deberá reiniciar el aparato desenchufándolo y volviéndolo a enchufar.

Si desea deshacerse de este aparato, recuerde que ha de depositarlo en un lugar destinado al reciclado de electrodomésticos. Infórmese acerca del centro de reciclaje más cercano. Consulte a las autoridades locales o a su proveedor para obtener más información al respecto. (Directiva de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos)

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

IT RADIOSVEGLIA PLL CON FUNZIONE BLUETOOTH

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO
1. Display LED
2. Indicatore del Bluetooth
3. 🔔 Indicatore sveglia 1 con cicalino
4. ♫ Indicatore sveglia 1 con radio
5. **1BT** Indicatore sveglia 1 con Bluetooth
6. 🔔 Indicatore sveglia 2 con cicalino
7. ²♫ Indicatore sveglia 2 con Radio
8. **2BT** Indicatore sveglia 2 con Bluetooth
9. Altoparlanti
10. NFC Tag NFC
11. ☼ : Variazione dell'intensità della luce del quadrante
SNOOZE: Ripetizione della sveglia dopo un intervallo
12. **HR.** Impostazione della cifra dell'ora
I◀◀ Salta/Sintonizza indietro
13. **MIN.** Impostazione dei minuti
▶▶I Salta/Sintonizza avanti
14. ▬┤ Per addormentarsi con la Radio, un dispositivo esterno (AUX) o mediante Bluetooth
15. ⊙ Impostazione dell'ora corrente
Ⓜ Memorizzazione
16. −◀ Diminuzione del volume
🔔 Sveglia2
17. ◀+ Aumento del volume
🔔 Sveglia1
18. **P+** : Regola dall'alto
▶II : Riproduzione/pausa
19. ⏻ / **SOURCE**: Attivazione e disattivazione dell'apparecchio; Selezione delle modalità FM, AUX o BLUETOOTH.
20. Vano pile
21. Porta USB per il caricamento
22. Ingresso ausiliario (3,5 mm)
23. Antenna a filo FM
24. Cavo di alimentazione elettrica

ALIMENTAZIONE
Alimentatore CA: 100-240V ~ 50/60 Hz (CE)
Salvataggio ora: 2xAAA/R03 1,5V (non fornite)
Si raccomanda l'uso di pile alcaline. Per ottenere un funzionamento ottimale, si raccomanda di sostituire le pile ogni 6 mesi.

1. Collegare il cavo di alimentazione di rete ad una presa di corrente.
2. Inserire le batterie nel relativo vano.Utilizzate soltanto pile che corrispondono alle indicazioni del fabbricante. Rispettate la polarità durante l'inserimento delle pile (vedi illustrazione nel comparto). Non rispettare la polarità può arrecare danni all'apparecchio. Per evitare perdite di acido, rimuovere le batterie se l'unita non viene utilizzata per un periodo prolungato. Non mescolare differenti tipi di batterie, o delle batterie usate e nuove insieme.

ATTENZIONE: Rischio di esplosione se le pile non sono inserite correttamente. Utilizzate solamente pile identiche o equivalenti.

SISTEMA DI BACKUP: Tuttavia, per preservare la pila, il display si spegne automaticamente. La regolazione precisa dell'ora può essere necessaria dopo un'interruzione di corrente. Se nell'apparecchio non è stata inserita la pila, " 0:00 " lampeggia dopo un'interruzione di corrente a indicare la necessità di regolare nuovamente l'apparecchio.

ATTIVARE E DISATTIVARE L'APPARECCHIO (ON/OFF)
In modalità standby, premere una volta il tasto ⏻ per attivare l'apparecchio. Tenere premuto per due secondi il tasto ⏻ per disattivarlo.

SELEZIONE DELL'ORIGINE
Da apparecchio acceso, premere più volte il tasto **SOURCE** per selezionare l'origine desiderata nel seguente ordine: FM, AUX, Bluetooth.

ASCOLTO DELLA RADIO
Da apparecchio acceso, premere il tasto **SOURCE** per selezionare la modalità **FM**. Sul display viene visualizzata per alcuni secondi la frequenza corrente, poi l'apparecchio torna alla visualizzazione dell'ora.

Sintonizzazione manuale
1. Sintonizzarsi sulla stazione desiderata con I◀◀ / ▶▶I .
2. Regolare il volume sul livello desiderato con i tasti −◀ e ◀+ .

Ricerca automatica
Tenere premuto per alcuni secondi il tasto I◀◀ o ▶▶I . La funzione di ricerca automatica rileverà le stazioni con il segnale più forte. Stazioni radio con segnale più debole possono essere sintonizzate manualmente premendo più volte il tasto I◀◀ o ▶▶I .
NOTA: Per migliorare la ricezione, estendere l'antenna.

Preselezione delle stazioni
L'apparecchio può memorizzare fino a 20 stazioni FM.

Memorizzazione manuale:
1. Sintonizzare una stazione radio manualmente o con la ricerca automatica.
2. Premere Ⓜ . Sul quadrante lampeggerà a scritta "P 01".
3. Premere I◀◀ o ▶▶I per selezionare un canale.
4. Premete nuovamente il tasto Ⓜ per confermare l'impostazione.
5. Ripetete i punti da 1 a 4 per memorizzare altre stazioni.

Preselezione automatica
In modalità FM, tenere premuto per alcuni secondi il pulsante **P+**, l'apparecchio salva in automatico le prime 20 stazioni FM. Quando si memorizza una stazione su un canale preselezionato, la precedente stazione viene eliminata e sostituita dalla nuova stazione.

Ascoltare le preselezioni
Utilizzate i tasti **P+** per selezionare direttamente unapreselezione di stazione.
Utilizzate i tasti −◀ o ◀+ per impostare il volume al livello d'ascolto desiderato.

COLLEGAMENTO SORGENTE AUSILIARIA
1. Collegare la sorgente ausiliaria (ad es. un lettore MP3) al connettore **AUX IN** sul retro dell'unità (cavo non incluso).
2. Premere il tasto **SOURCE** per selezionare la modalità AUX. Sul display viene visualizzata la dicitura " AU " per alcuni secondi, poi l'apparecchio torna alla visualizzazione dell'ora.
3. Avviare la riproduzione dalla sorgente ausiliaria.
4. Regolare il volume al livello desiderato.
5. Per arrestare la riproduzione scollegare la sorgente ausiliaria dalla presa **AUX IN**.

FUNZIONALITÀ BLUETOOTH
Il marchio denominativo *Bluetooth*® e i relativi loghi sono marchi registrati di Bluetooth SIG, Inc., utilizzati da New One S.A.S su licenza. Altri marchi e nomi commerciali sono di proprietà dei rispettivi titolari.

Associazione di un dispositivo Bluetooth
1. Da apparecchio acceso, premere più volte il tasto **SOURCE** per selezionare la modalità Bluetooth. Sul display viene visualizzata la dicitura " bt " per alcuni secondi, poi l'apparecchio torna alla visualizzazione dell'ora. L'indicatore del Bluetooth inizia a lampeggiare, indicando che l'unità è in modalità di associazione.
2. Attivare la funzione Bluetooth sul proprio dispositivo Bluetooth e selezionare "M-172 BT" dall'elenco dei dispositivi rilevati (consultare il manuale di istruzioni del dispositivo per informazioni dettagliate su come connettere il dispositivo). Se il dispositivo Bluetooth richiede la digitazione di una password, inserire "0000". Alcuni dispositivi Bluetooth richiedono di accettare la connessione. Una volta riuscita l'associazione, l'unità emette un segnale acustico. L'indicatore Bluetooth smette di lampeggiare e rimane visualizzato fisso.

Nota: se si desidera connettere l'altoparlante Bluetooth a un altro dispositivo Bluetooth è necessario prima disconnettere il dispositivo corrente, quindi seguire i passaggi sopra indicati per stabilire una nuova connessione.

- Su alcuni dispositivi, come ad esempio computer, una volta associato il dispositivo è necessario selezionare l'unità dal menu Bluetooth, quindi selezionare l'opzione "Utilizza come dispositivo audio (stereo)" o similare.
- L'associazione rimane attiva quando l'unità e/o il dispositivo Bluetooth escono dal raggio d'azione del Bluetooth. Una connessione attiva viene ristabilita quando il dispositivo rientra nel raggio d'azione del Bluetooth.
- Una volta riaccesa, l'unità tenta in automatico di riconnettersi all'ultimo dispositivo Bluetooth associato.

Utilizzo di un dispositivo Bluetooth
1. Una volta associata l'unità a un dispositivo (vedi sezione precedente) l'audio del dispositivo Bluetooth viene riprodotto mediante l'altoparlante.
2. Premere il tasto ▶II per sospendere la riproduzione. Premerlo di nuovo per riprendere la riproduzione.
3. Utilizzare i tasti I◀◀ / ▶▶I per selezionare la traccia desiderata.
4. Regolare il volume utilizzando i tasti volume −◀ / ◀+ . È possibile regolare il volume anche dal dispositivo a cui l'unità è associata.

Utilizzo di un dispositivo NFC
NFC (Near Field Communication) è una tecnologia che consente la comunicazione wireless a corto raggio tra dispositivi abilitati a tale tecnologia, come ad esempio telefoni cellulari.
1. Da apparecchio acceso, premere più volte il tasto **SOURCE** per selezionare la modalità Bluetooth. Sul display viene visualizzata la dicitura " bt " per alcuni secondi, poi l'apparecchio torna alla visualizzazione dell'ora. L'indicatore Bluetooth inizia a lampeggiare, indicando che l'unità è in modalità di associazione.
2. Attivare le fuzionalità NFC e Bluetooth sul proprio dispositivo (per maggiori dettagli consultare il manuale di istruzioni del dispositivo), quindi toccare il tag **NFC** NFC sull'unità fino a quando l'unità non emette un segnale acustico. Il dispositivo NFC si connette all'unità mediante Bluetooth.
3. Ora è possibile selezionare e riprodurre file audio o brani musicali sul proprio dispositivo NFC.
4. Per terminare la connessione sfiorare di nuovo il tag **NFC** sul dispositivo NFC .

Nota:
il raggio d'azione tra l'unità principale e un dispositivo NFC è di circa 10 metri.

Con la presente, NEW ONE S.A.S dichiara che « MUSE M-172 BT » è conforme ai requisiti essenziali e alle altre disposizioni fondamentali della direttiva 1999/5/EC. La dichiarazione di conformità è consultabile alla pagina http://www.muse-europe.com/conformity/M-172BT.pdf.

REGOLAZIONE DELL'ORA
1. In modalità standby, premete a lungo il tasto ⊙ , le cifre dell'orologio lampeggia, impostare l'ora con **HR.**. Regolare i minuticon tasto **MIN.**
2. Premete nuovamente il tasto ⊙ per confermare l'impostazione.

N.B.: se durante l'impostazione dell'ora con la schermata orologio lampeggiante non viene premuto alcun tasto entro 9 secondi, il dispositivo salva in automatico l'impostazione corrente.

IMPOSTARE LA SVEGLIA E LA MODALITÀ SVEGLIA
1. In modalità standby, premere più volte il tasto 🔔 per selezionare l'origine della sveglia: 🔔 cicalino, ♫ radio FM o **1BT** Bluetooth. L'indicatore corrispondente viene visualizzato sul display.
2. Tenere premuto il tasto 🔔 per alcuni secondi. Gli indicatori dell'ora iniziano a lampeggiare sul display.
3. Premere **HR.** e/o **MIN.** per impostare l'ora della sveglia.
4. Premere 🔔 per confermare l'impostazione.

Nota:
- L'indicatore della sveglia lampeggia quando la relativa funzione è attivata.
- Quando ♫ o **1BT** è selezionato come origine della sveglia, l'audio della sveglia aumenta gradualmente fino a raggiungere il volume massimo dopo circa 1 minuto.
- Quando si seleziona ♫ come origine della sveglia, prima di spegnere l'unità è necessario selezionare la stazione radio desiderata.
- Quando si seleziona **1BT** come origine della sveglia, assicurarsi che il dispositivo Bluetooth (ad es. il proprio smartphone) sia stato l'ultimo dispositivo ad essere associato all'unità e che la funzionalità Bluetooth sia attiva sullo stesso. Una volta raggiunta l'ora impostata, l'unità si riconnette al dispositivo e avvia la riproduzione dei file audio contenuti nel dispositivo in automatico.

*** La stessa procedura si applica per la sveglia 2 con il tasto 🔔 .**

SPEGNERE LA SVEGLIA
1-Ripetizione della sveglia
Premere **SNOOZE**. La suoneria della sveglia si arresterà, per poi riprendere a suonare dopo 9 minuti. Durante tale intervallo l'indicatore della funzione lampeggia sul display.
2-Disattivare la sveglia
Premere ⏻ o 🔔 . La sveglia suonerà nuovamente alla stessa ora del giorno successivo.
3-Annullare la sveglia
In modalità standby, premere più volte il tasto 🔔 fino a quando l'indicatore della sveglia non scompare.
*** La stessa procedura è valida per la Sveglia 2 con il tasto 🔔 .**

FUNZIONE DI SPEGNIMENTO AUTOMATICO (SLEEP)
Questa funzione permette di impostare un intervallo prima dello spegnimento automatico dell'apparecchio. È possibile selezionare una durata (in minuti) prima dello spegnimento automatico dell'apparecchio.
1. Premere il tasto ▬┤ per selezionare la durata dell'ascolto tra le opzioni 90-80-70-60-50-40-30-20 o 10 minuti. L'apparecchio si spegnerà automaticamente allo scadere del periodo selezionato.
2. Per annullare la funzione di sospensione premere più volte il tasto ▬┤ fino a quando la dicitura "OFF" non viene visualizzata.

REGOLAZIONE DELLA LUMINOSITÀ
Premere ☼ per selezionare la luminosità dello schermo: elevata, media o disattivata.

CARICAMENTO MEDIANTE PORTA USB
L'apparecchio è dotato di una porta USB integrata (uscita: 5V ⎓ 1A) per il caricamento di dispositivi mobili come ad es. smartphone, tablet ecc.
Basta collegare un'estremità del cavo USB di caricamento (non fornito) alla porta USB di caricamento sull'apparecchio e l'altra estremità alla porta USB sul dispositivo mobile.

SPECIFICHE
Alimentatore:
CA 100-240V ~ 50/60 Hz, potenza assorbita 13W
Salvataggio ora: 2xAAA/R03 1,5V (non fornite)

RADIO: FM 87.5-108MHz

BLUETOOTH
Versione del Bluetooth: 2.1 con EDR
Raggio d'azione: fino a 10 metri in spazi aperti (pareti e altre strutture possono influire sul raggio d'azione del dispositivo).

Il modello e le caratteristiche tecniche possono subire variazioni senza preavviso.

AVVERTENZE DI SICUREZZA
CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

ATTENZIONE: Per ridurre il rischio di scossa elettrica, non smontate l'apparecchio. Questo apparecchio non contiene pezzi riparabili dall'utente. Per ogni riparazione rivolgetevi esclusivamente a tecnici qualificati.

Il simbolo del fulmine con una freccia all'estremità all'interno di un triangolo equilatero avverte l'utente della presenza di una "tensione pericolosa" nell'apparecchio.

Il punto esclamativo inscritto nel triangolo equilatero indica all'utente che nel manuale di istruzioni si trovano importanti avvertenze per l'uso e la manutenzione dell'apparecchio.

Il simbolo di allerta è posto sul retro del dispositivo.

ATTENZIONE
- Utilizzare l'apparecchio in ambienti temperati.
- La targhetta segnaletica si trova nella parte posteriore dell'apparecchio.
- Lasciare uno spazio minimo di 5 cm intorno all'apparecchio per permettere una ventilazione sufficiente.
- Garantire sempre una ventilazione corretta dell'apparecchio e non ostruire i fori di ventilazione con oggetti come giornali, tovaglie, tende, ecc.
- Non collocare nessuna fonte di calore, come una candela accesa, sopra o nei pressi dell'apparecchio.
- Non esporre l'apparecchio all'acqua o all'umidità.
- Non collocare nessun recipiente contenente liquidi, come ad esempio un vaso, nelle vicinanze dell'apparecchio.
- Non gettare le pile nel fuoco! Gettare le pile nel rispetto dell'ambiente.
- Non esporre le pile a fonti di calore eccessivo, come raggi solari, fuoco o fonti di calore analoghe.
- La presa di alimentazione permette di scollegare l'apparecchio dalla corrente elettrica e deve quindi restare facilmente accessibile. Per interrompere completamente l'alimentazione dell'apparecchio, scollegare la spina di alimentazione dalla presa di corrente. La presa di alimentazione deve restare facilmente accessibile durante l'uso, accertarsi che l'accesso alla presa sia libero.
- Per effetto di fenomeni transitori elettrostatici e/o elettrici, è possibile che il prodotto non funzioni correttamente. In tal caso è opportuno reinizializzare l'apparecchio.

Se in futuro si desidera gettare l'apparecchio, ricordare che le apparecchiature elettroniche non devono essere smaltite insieme ai rifiuti domestici. Informarsi su quale sia il centro di riciclaggio più vicino. Per ulteriori dettagli, rivolgersi alle autorità locali o al proprio rivenditore (direttiva sui rifiuti delle apparecchiature elettriche ed elettroniche).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France

NL PLL WEKKERRADIO MET BLUETOOTH

BESCHRIJVING VAN HET TOESTEL
1. LED-display
2. Bluetooth-indicator
3. ♫ Alarm 1-indicator (wekken met zoemer)
4. ♫ Alarm 1-indicator (wekken met radio)
5. **1BT** Alarm 1-indicator (wekken met Bluetooth)
6. 🔔 Alarm 2-indicator (wekken met zoemer)
7. ²♫ Alarm 2-indicator (wekken met radio)
8. **2BT** Alarm 2-indicator (wekken met Bluetooth)
9. Luidspreker
10. NFC NFC-tag
11. ☼ : Dimmer, lichtsterkte van het scherm
SNOOZE: Interval alarmherhaling
12. **HR.** Instellen uren
I◀◀ Vorige/Afstemmen omlaag
13. **MIN.** Instelling minuten
▶▶I Volgende/ Afstemmen omhoog
14. ▬┤ In slaap vallen met Radio, Aux, Bluetooth
15. ⊙ De klok instellen
Ⓜ Onthouden
16. −◀ Volume verlagen
🔔 Alarm 2
17. ◀+ Volume verhogen
🔔 Alarm 1
18. **P+** : Voorkeurszender omhoog
▶II Spelen / pauze
19. ⏻ / **SOURCE**: Om het apparaat aan/uit te zetten; Om de FM-, AUX of BLUETOOTH-modus te selecteren.
20. Batterijcompartiment
21. USB-poort voor opladen
22. Aux in-stekkerbus (3.5mm)
23. Draadantenne FM
24. Stroomkabel

VOEDING
Netvoeding: 230V ~ 50Hz
Backup klik: 2x AAA/R03 1,5V (niet meegeleverd)
Het gebruik van alkalinebatterijen is aan te raden. Om een optimale werking te verzekeren, is het aan te raden om de batterijen elke 6 maanden te vervangen.

1. Sluit het netsnoer aan op een stopcontact.
2. Installeer de batterijen in hun compartiment. Gebruik uitsluitend batterijen die voldoen aan de aanbevelingen van de fabrikant. Respecteer de polariteit wanneer u batterijen plaatst (zie compartiment). Anders kan het toestel beschadigd raken. Om lekken te vermijden dienen de batterijen verwijderd te worden wanneer het apparaat voor langere tijd niet wordt gebruikt. Geen verschillende types batterijen gebruiken of oude en nieuwe batterijen door elkaar gebruiken.

OPGELET: Ontploffingsgevaar als de batterijen niet juist geplaatst zijn. Gebruik enkel identieke of gelijkwaardige batterijen.

GEHEUGENSYSTEEM: Toch zal het display automatisch doven om de levensduur van de batterij te verlengen. Na een onderbreking van de netspanning moet de klok mogelijk opnieuw gelijk worden gezet. Indien er geen batterij geplaatst werd zal er na een stroomonderbreking " 0:00 " gaan knipperen om aan te geven dat u het apparaat terug moet instellen.

HET APPARAAT IN-/UITSCHAKELEN
Druk in de standbymodus één keer op ⏻ om het apparaat in te schakelen. Houd ⏻ voor 2 seconden ingedrukt om het apparaat uit te schakelen.

FUNCTIE SELECTEREN
Druk, wanneer het apparaat is ingeschakeld, herhaaldelijk op **SOURCE** om de gewenste functie te selecteren in de volgorde: FM, AUX of Bluetooth.

NAAR DE RADIO LUISTEREN
Druk wanneer het apparaat is ingeschakeld herhaaldelijk op **SOURCE** om de FM-modus te selecteren. Het display toont een aantal seconden de huidige frequentie en toont daarna de tijd.

Handmatig zoeken
1. Stem op een gewenste zender af met behulp van I◀◀ / ▶▶I .
2. Stel het volume naar wens in met behulp van −◀ en ◀+ .

Automatisch zoeken
Houd I◀◀ of ▶▶I voor een paar seconden ingedrukt. De automatische scan zoekt naar sterke zenders. Een zender met een zwak signaal kan handmatig worden gezocht door herhaaldelijk op I◀◀ of ▶▶I te drukken.
OPMERKING: Tijdens het zoeken zal het geluid automatisch worden uitgeschakeld.
Opmerkingen:
Strek de antenne volledig uit voor betere ontvangst in FM-modus.

Voorkeurnummers van radiostations
Dit toestel kan tot 20 radiostations in het geheugen opslaan.

Handmatig opslaan:
1. Zoek handmatig of automatisch naar een radiozender.
2. Druk op de Ⓜ toets. De indicatie "P 01" knippert op de display.
3. Druk op I◀◀ of ▶▶I om een kanaal te selecteren.
4. Druk op Ⓜ om de zender op te slaan.
5. Herhaal de stappen 1-4 om andere zenders op te slaan.

Automatische Voorselecties
Houd in de FM-modus **P+** voor een paar seconden ingedrukt, het apparaat zal automatisch de 20 eerst gevonden FM-zenders opslaan. Als u de gememoriseerde radiostations wilt wijzigen, ga dan als volgt te werk: De oude radiostations zullen vervangen worden door de nieuwe.

Luisteren naar voorkeurszenders
Druk herhaaldelijk op **P+** om de gewenste zender te selecteren.
Druk op −◀ o ◀+ om het geluid naar wens in te stellen.

GEBRUIK VAN DE HULPINGANG
1. Sluit uw hulpbron (bijv. mp3-speler) aan op de **AUX IN** op de achterkant van het apparaat (kabel niet meegeleverd).
2. Druk op de **SOURCE** toets om de modus AUX te selecteren. Het display zal voor een paar seconden " AU " weergeven en daarna de tijd tonen.
3. Start het afspelen van uw hulpbron.
4. Stel het geluidsvolume in op het gewenste niveau.
5. Om het afspelen te stoppen, trekt u de externe audiobron uit de **AUX IN** aansluiting.

BLUETOOTH-FUNCTIE
De *Bluetooth*® markering en de logo's zijn geregistreerde handelsmerken die eigendom zijn van Bluetooth SIG, Inc. en het gebruik van deze markeringen door New One S.A.S is onder licentie. Andere handelsmerken en handelsnemen zijn van hun respectieve eigenaars.

Een Bluetooth-apparaat koppelen
1. Druk wanneer het apparaat is ingeschakeld herhaaldelijk op **SOURCE** om de Bluetooth-modus te selecteren. Het display zal voor een paar seconden " bt " weergeven en daarna de tijd tonen. De Bluetooth-indicator begint te knipperen om aan te geven dat het apparaat in de koppelmodus staat.
2. Schakel Bluetooth in op het Bluetooth-apparaat en selecteer "M-172 BT" uit de lijst met apparaten. (Kijk in de handleiding van het apparaat waarmee u verbinding wilt maken voor gedetailleerde instructies.) Als het Bluetooth-apparaat vraagt om een wachtwoord, voer dan "0000" in. Sommige Bluetooth-apparaten zullen u vragen de verbinding te accepteren. U hoort een indicatietoon als het koppelen is gelukt. De Bluetooth-indicator stopt met knipperen en blijft opgelicht.

Tip: Als u uw Bluetooth-luidspreker wilt verbinden met een andere Bluetooth-audioapparaat, dan moet u de verbinding met het huidige apparaat verbreken en de bovenstaande stappen volgen om een nieuwe verbinding op te zetten.

- Op bepaalde apparaten, zoals computers, moet u, zodra er is gekoppeld, het apparaat selecteren in het Bluetooth-menu en de optie "Gebruik als audioapparaat (stereo)" (of een soortgelijke optie) gebruiken.
- De verbinding blijft intact wanneer de luidspreker en/of uw Bluetooth-apparaat buiten het communicatiebereik wordt verplaatst. Er wordt opnieuw een actieve verbinding gemaakt wanneer uw Bluetooth-apparaat terugkeert binnen het bereik.
- Als het apparaat weer wordt ingeschakeld, dan zal het automatisch proberen opnieuw verbinding te maken met het Bluetooth-apparaat waarmee het laatst werd gekoppeld.

Een Bluetooth-apparaat gebruiken
1. Als u verbinding heeft gemaakt met een apparaat (zie voorgaande paragraaf), gebruik dan de bediening op uw Bluetooth-apparaat en wanneer het afspelen wordt gestart, dan zal het geluid uit de luidsprekers van de M-172 BT klinken.
2. Druk op ▶II om het afspelen te pauzeren. Druk nogmaals om het afspelen te hervatten.
3. Selecteer de gewenste track met I◀◀ / ▶▶I .
4. Stel het volume in met behulp van −◀ / ◀+ . U kunt het volume ook instellen op het apparaat dat is verbonden met de luidspreker.

Een NFC-apparaat gebruiken
NFC (Near Field Communication) is een technologie waarmee NFC-apparaten, zoals smartphones, op korte afstand draadloos kunnen communiceren.
1. Druk wanneer het apparaat is ingeschakeld herhaaldelijk op **SOURCE** om de Bluetooth-modus te selecteren. Het display zal voor een paar seconden " bt " weergeven en daarna de tijd tonen. De Bluetooth-indicator begint te knipperen om aan te geven dat het apparaat in de koppelmodus staat.
2. Schakel NFC en Bluetooth in op uw Bluetooth-apparaat (zie handleiding van uw apparaat voor details), tik het NFC-apparaat tegen de **NFC**-tag NFC op de wekkerradio tot de wekkerradio een indicatietoon laat klinken. Het NFC-apparaat is nu via Bluetooth verbonden met de radio.
3. Selecteer en speel audiobestanden of muziek af op uw NFC-apparaat.
4. Tik om de verbinding te verbreken nogmaals met het NFC-apparaat op de **NFC**-tag NFC van dit apparaat.

Opmerking: Het bereik tussen het hoofdapparaat en een NFC-apparaat is ongeveer 10 meter.

Hierbij verklaart NEW ONE S.A.S dat deze "MUSE M-172 BT" voldoet aan de essentiële eisen en andere relevante bepalingen uit richtlijn 1999/5/EC. De verklaring van conformiteit kan worden geraadpleegd op http://www.muse-europe.com/conformity/M-172BT.pdf

DE TIJD INSTELLEN
1. Houd in de standbymodus ⊙ ingedrukt, het display knippert, stel de tijd in met **HR.** voor de uren en/of **MIN.** voor de minuten.
2. Druk nogmaals op ⊙ om te bevestigen.

OPMERKING:
Als er tijdens het instellen van de tijd gedurende 9 seconden niet op een toets wordt gedrukt, dan zal de ingestelde tijd automatisch worden opgeslagen.

HET ALARM EN DE ALARMMODUS INSTELLEN
1. Druk in de standbymodus herhaaldelijk op 🔔 om de wekbron te selecteren: 🔔 zoemer, ♫ FM of **1BT** Bluetooth. De bijbehorende alarmindicator licht op.
2. Houd 🔔 een paar seconden ingedrukt. Het display begint te knipperen.
3. Druk op **HR.** om de uren voor het alarm in te stellen. Druk op **MIN.** om de minuten voor de wekker in te stellen.
4. Druk op de 🔔 -toets om de instelling van alarm 1 te slaan.

Opmerking:
- De bijbehorende alarmindicator knippert als de alarmfunctie is geactiveerd.
- Als ♫ of **1BT** is geselecteerd als wekbron, dan zal het alarmgeluid gedurende ongeveer een minuut geleidelijk worden verhoogd tot het maximale alarmvolume.
- Als ♫ is geselecteerd als wekbron, selecteer dan de gewenste radiozender voordat u de radio uitschakelt.
- Als **1BT** is geselecteerd als wekbron, zorg er dan voor dat uw Bluetooth-apparaat (bijv. smartphone) het apparaat is waarmee de M-172 BT het laatst is gekoppeld en dat de Bluetooth-functie is ingeschakeld op uw Bluetooth-apparaat. Als de alarmtijd wordt bereikt, zal de radio automatisch verbinding maken met uw Bluetooth-apparaat en de nummers op het Bluetooth-apparaat afspelen.

*** Dezelfde procedure geldt voor Alarm 2 met 🔔 -knop.**

HET ALARM STOPPEN
1-Alarmherhaling
Druk op **SNOOZE**. Het alarm stopt en zal 9 minuten later opnieuw klinken. De alarmindicator knippert als er gebruik wordt gemaakt van de snooze-functie.
2-Alarm stoppen
Druk op ⏻ of 🔔 . Het alarm klinkt de volgende dag opnieuw op de ingestelde tijd.
3-Alarm annuleren
Druk in de standbymodus herhaaldelijk op 🔔 tot de alarmindicator niet meer wordt getoond.
*** Dezelfde procedure geldt voor Alarm 2 met 🔔 -knop.**

SLAAPFUNCTIE (AUTOMATISCH UITSCHAKELEN)
Met deze functie kunt u een tijdsduur instellen voor het automatisch uitschakelen van het apparaat.
U kunt een tijdsduur (in minuten) kiezen voor het automatisch uitschakelen van het apparaat.
1. Druk op ▬┤ om de luistertijd in te stellen op 90-80-70-60-50-40-30-20 of 10 minuten.
2. Het apparaat zal automatisch uitschakelen nadat de ingestelde tijd is verstreken. Druk om de slaapfunctie te annuleren herhaaldelijk op ▬┤ tot "OFF" wordt weergegeven.

SCHERMDIMMER
Herhaaldelijk op de ☼ -toets om de achtergrondverlichting van de display in te stellen. Er zijn 3 niveaus: LAAG, GEMIDDELD en HOOG.

OPLADEN MET USB
Dit apparaat is uitgerust met een ingebouwde USB-oplaadpoort (Uitvoer: 5V ⎓ 1A) voor het opladen van uw mobiele apparaten (bijv. smartphones, tablets, etc.)
U kunt simpelweg de USB-kabel die wordt gebruikt voor het opladen van het mobiele apparaat (niet meegeleverd) in de poort steken en de kabel aansluiten op uw mobiele apparaat.

TECHNISCHE KENMERKEN
Netstroom:
AC 100-240V ~ 50/60Hz, Verbruik 13W
Backup klik: 2x AAA/R03 1,5V (niet meegeleverd)

Radio: FM 87.5-108MHz

BLUETOOTH
Bluetooth-versie: V2.1 met EDR
Werkafstand: Tot 10 meter gemeten in een open ruimte (muren en bouwwerken kunnen invloed hebben op het bereik van de luidspreker)

Ontwerp en specificaties zijn onderhevig aan verandering zonder kennisgeving.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES
CAUTION RISK OF ELECTRIC SHOCK DO NOT OPEN

OPGEPAST: Om het risico op elektrische schokken te vermijden, mag u het toestel niet demonteren. Het toestel bevat geen enkel onderdeel dat door de gebruiker zelf kan gerepareerd worden. Contacteer altijd een gekwalificeerde technieker indien een reparatie nodig is.

Het symbool van een zwarte driehoek met daarin een witte bliksemschicht eindigend in een driehoek, waarschuwt de gebruiker dat er een gevaarlijke spanning aanwezig is in het toestel.

Het bovenstaande symbool (zwarte driehoek met daarin een wit uitroepingsteken) waarschuwt de gebruiker dat er belangrijke gebruiksaanwijzingen in verband met het gebruik en het onderhoud ter beschikking zijn in de bijgeleverde handleiding.

De waarschuwingsmarketing zit op de achterkant van het apparaat.

OPGELET
- Gebruik dit toestel bij een gematigd klimaat.
- Het kenmerkenplaatje bevindt zich aan de achterkant van het toestel.
- Zorg voor een afstand van minimum 5 cm rondom uw toestel voor voldoende ventilatie.
- Zorg voor een juiste ventilatie van het toestel en bedek de ventilatie-openingen niet met voorwerpen zoals dagbladen, tafellakens, gordijnen, enz.
- Plaats geen warmtebron, zoals een brandende kaars, op of in de buurt van het toestel.
- Stel het toestel niet bloot aan waterspatten of vochtigheid.
- Plaats geen voorwerpen met vloeistof, zoals een vaas, op of in de buurt van het toestel.
- Gooi de batterijen niet in het vuur. Respecteer het milieu als u gebruikte batterijen wegwerpt.
- Stel de batterijen niet bloot aan overdreven hitte zoals zonnestralen, vuur of gelijkaardige warmtebronnen.
- Met de netspanningsstekker kan het toestel uitgetrokken worden, deze moet dus gemakkelijk toegankelijk blijven. Om de voeding van het toestel volledig te onderbreken dient u de voedingsstekker helemaal uit het stopcontact te trekken. De netspanningsstekker mag niet verhinderd worden en moet gemakkelijk toegankelijk zijn tijdens gebruik.
- Onder invloed van tijdelijke elektrostatische en/of elektrische verschijnselen kan het product storingen ondervinden en kan een heropstart nodig blijken.

Indien u dit toestel in de toekomst wilt weggooien, denk er dan aan om het te recycleren via een inzamelpunt voor elektrische huishoudapparaten. Informeer naar het dichtstbijzijnde recyclagecentrum. Voor meer informatie wendt u zich tot de lokale overheden of uw verdeler (richtlijn met betrekking tot Afval afkomstig van elektrische en elektronische apparaten).

NEW ONE S.A.S
10, Rue de la Mission, 25480 Ecole Valentin, France